Pension (1898) Department.

ORDINARY MS.

G.O., No. 284

DATED 26-4-98

[Despatch Abstract.]

Granting an invalid pension of Rs. 3 — per mensem to Sankarappa Naidu late 1st grade peon, Salt Abkari & Customs Dept- Tuticorin Circle

BACK PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.

FURTHER PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.

[A./1]
500—12-5-97.

C. No. 257
PENSION DEPARTMENT.

PROCEEDINGS OF THE MADRAS GOVERNMENT.

READ the following papers :—

From the Bd. of Revᵉ., Sep: Revenue dated 1st April 1898, No. 1329

Certificate and report from the Accountant-General, dated 21-3-1898, No. A.D.J./541

ORDER THEREON, 26th April 1898 No. 282

Under articles 485 & 524 (6) of the Civil Service Regulations (~~2nd~~ 3rd Edition), His Excellency the Governor in Council is pleased to grant to Sankarappa Naidoo, late 1st grade peon, Salt, abkar & Customs Department, Tuticor circle, an invalid pension of Rupees (3-00) Three Rs only. payable at Tuticorin from 8th January 1898 in consideration of his qualifying inferior service of 31 years, 5 months and 26 days.

2. The full pension admissible unde the rules has not been granted as the applicant's character & conduct h not been thoroughly satisfactory.

W. 28/4/98

Character - Fair

Suspended for 6 months & 2 days in Oct 1866 for receiving illegal gratifications from the traders.

Suspended for 3 months & 6 days in March 1879 for having received illegal gratification (annas 4) from Salt coolies at Sevandalsalam

Reduced from Rs 10 to Rs 9 in January 1889 for carelessness in sales & for accumulation of 3 black marks.

Reduced from Rs 10 to Rs 8 for Janʸ 1895 for gross carelessness and suspicious conduct in conducting transport, weighments at Sevandakulam factory in having deputed his peon to count the number of bags instead of himself doing it, which on being checked by the Asstt: Inspr were

To the Accountant-General, with Register.
" " Bd. of Rev, Sep. Revᵉ.

C 21/4/98
R 22/4/98

only 94 against 100 bags as per books. -

Please see the Board's Procgs flagged B. The Board, in characterising the above record of service as far from satisfactory, refrains from recommending any reduction. The pension admissible is Rs 4x per mensem.

J.S.
13.4.98.

Rs 3 is suggested.

15/4/98

approved
22/4/98

482

APPLICATION FOR PENSION OR GRATUITY.

1. Name of Applicant. Saukarappa Naidoo

2. Father's Name. Cooppa Naidoo

3. Race, sect and caste. Naidoo - Vaishnavite

4. Residence, showing Village and Pergunnah. Tuticorin, Ottapidaram Taluq

5. Present or last employment including name of Establishment. 1st Grade Peon Salt-abkari and Customs department Tuticorin circle

6. Date of beginning of service. 4: 10: 65

7. Date of ending of service. 7: 1: 1898

	Y.	M.	D.
8. Length of service including interruptions	32	3	4
	0	0	0
of which superior	31	6	12
inferior			
non-qualifying and interruptions		9	8

9. Class of pension or gratuity applied for, and cause of application * .. .. Invalid Pension

10. ~~[Average]~~ ~~emoluments~~ or pay. Rs 8/-

11. Proposed pension. Rs 4/- a month

12. Proposed gratuity. nil

13. Date from which pension is to commence. 8: 1: 98

14. Place of payment. Tuticorin

15. Date of Applicant's birth by Christian era. † 1st July 1843

16. Height. ~~5' 3"~~ 5'-5"

17. Marks. a Scar larger than a Rupee back of right thigh, a small scar back of right hand a small scar above left shoulder blade

18. Date. 8-1-98

* If the application is for a compensation, pension or gratuity, the natura of the change of establishment which has given rise to the claim should be fully stated.

† (If not known exactly, must be stated on the best information or estimate.)

30/1/98
Assistant Commissioner
SIGNATURE OF HEAD OF OFFICE.

8
1
25

C/75 [illegible]

HISTORY OF THE SERVICE (SHOWING ~~BREAKS~~ interruption) OF Sankarappa Naidu

Establishment.	Appointment.	Pay.			Acting Allowance.	Date of Beginning.	Date of ~~End~~ Ending	Period reckoned as service.			Period not reckoned as service.			Remarks.	How verified.	Remarks by ~~Accountant-General~~ Audit Officer.
		RS.	A.		RS			Y.	M.	D.	Y.	M.	D.			
arasadi Salt Pans	weigher	6	"	"	"	4:10:1866	14:10:1866		"	11					Verified from Pay Bills	Verified from the records of the Salt Department and the verification of the service from 1866 except for 1867 confirmed by reference to the annual Returns on record in this office.
	Suspension					15:10:66	16:4:67				"	6	2	Suspension adjudged as a penalty		
Do	weigher	6	"	"		17:4:67	5:5:67	"	"	~~19~~ 19						
Leave on loss of full pay						6:5:67	12:5:67	"	"	7						
arasady Salt pans	weigher	6	"	"		13:5:67	17:10:71	4	5	5						
Vaippar Salt pans	weigher	6	"	"		18:10:71	14:11:72	1	"	27 ~~28~~						
Salt deputy Collector's office	Dalayat acting Vaippar weigher permanent	6	"	"	1-"-"	15:11:72	31:12:72	"	1	16 ~~17~~						
Vaippar factory	weigher	6	"	"		1:1:73	31:3:73	"	3	"						
Levingeparam factory	weigher	6	"	"		1:4:73	15:4:73	"	"	15						
Salt deputy Collector's office	Dalayat acting Levingeparam weigher permanent	6	..	..	1-"-"	16:4:73	31:5:73	"	1	15 ~~16~~						
Levingiparam factory	weigher	6	"	"		1:6:73	30:6:73	"	1	"						
Tuticorin Pans	Peon	6	"	"		1:7:73	30:9:73	"	3	"						
Salt deputy Collector's office	Dalayat acting Peon Tuticorin Permanent	6	"	"	1-"-"	1:10:73	21:6:74	"	8	21						
Tuticorin Pans	Peon	6	"	"		22:6:74	31:1:75	"	7	9 ~~10~~						
Salt deputy collector's office	Dalayat acting peon Tuticorin Pans Permanent	6	"	"	1-"-"	1:2:75	31:3:75	"	2	"						
—do—	Dalayat Permanent	7	"	"		1:4:75	10:3:79	3	11	10						
	Suspension					11:3:79	16:6:79				"	3	6	Suspension adjudged as a penalty		
—do—	Dalayat Permanent	7	"	"		17:6:79	10:10:79	"	3	24						
	Leave on loss of pay					11:10:79	31:10:79	"	"	20 ~~21~~						
—Do—	Dalayat	7	"	..		1:11:79	9:6:81	1	6	9						
Leave on loss of pay						10:5:81	12:6:81	"	1	3						
—do—	Dalayat	7	..	"		13:6:81	19:4:82	"	10	7						
Tuticorin Circle	2nd Grade Peon	7	..	..		20:4:82	20:4:82									
assistant Commissioner's office	Dalayat acting 2nd Grade Peon Tuticorin Circle permanent	7	..	..	0-0-0	20:4:82	25:6:82	"	2	6						

Total period of {superior / ~~inferior~~} service .. .. ..

C/75 [illegible]

HISTORY OF THE SERVICE (SHOWING ~~BREAKS~~ interruption) OF Sankarappa Naidu

Establishment.	Appointment.	Pay.	Acting Allowance.	Date of Beginning.	Date of Ending	Period reckoned as service.	Period not reckoned as service.	Remarks.	How verified.	Remarks by ~~Accountant-General~~ Audit Officer.
Tuticorin Circle	1 Grade Peon	8		26.6.82	31.8.82	„ 2 ~~6~~ 5			Verified from Pay Bills	
— do	2nd Grade duffadar acting	8	1 — „ — „	1.9.82	31.8.83	1 „ ..				
Madura Circle	2nd Grade duffadar	9 „ „		1.9.83	23.12.83	„ 3 23				
Privelege leave with pay				24.12.83	22.1.84	.. „ ~~30~~ 29				
Madura Circle	2nd G. duffadar	9 „ „		23.1.84	31.7.84	„ 6 ~~9~~ 8				
— do	1st Grade duffadar	10 „ „		1.8.84	4.11.84	. 3 4				
Privelege leave				5.11.84	19.11.84	„ .. 15				
do	1st Grade duffadar	10 „ „		20.11.84	7.7.85	.. 7 18				
Tinnevelly Circle	1st Grade duffadar	10 „ „		8.7.85	10.12.85	.. 5 3				
Privilege leave				11.12.85	21.1.86	„ 1 11				
Tinnevelly Circle	1st Grade duffadar	10 „ „		22.1.86	4.3.86	„ 1 ~~11~~ 13				
Leave on loss of pay				5.3.86	7.3.86	„ „ 3				
— do	1st Grade duffadar	10 „ „		8.3.86	23.7.86	.. 4 16				
Leave on loss of pay				24.7.86	30.11.86	.. 4 7				
Tuticorin Circle	1st Grade duffadar	10 „ „		1.12.86	1.7.87	. 7 1				
Leave on loss of half pay				2.7.87	13.7.87	 12				
— do	1st Grade duffadar	10		14.7.87	12.2.88	.. 6 ~~30~~ 29				
Privilege leave				13.2.88	12.3.88	„ 1 „				
Tuticorin Circle	1st Grade duffadar	10		13.3.88	27.4.88	.. 1 15				
Leave with half pay				28.4.88	30.6.88	.. 2 3				
Leave on loss of pay				1.7.88	19.8.88	„ 1 19				
Tuticorin Circle	1st Gr. duffadar	10		20.8.88	31.12.88	.. 4 ~~12~~ 11				
— do	2nd Gr. duffadar	9		1.1.89	31.3.89	„ 3 „		Reduction		
— do	1 Gr. duffadar	10		1.4.89	27.10.89	„ 6 27				
Leave with full pay				28.10.89	18.12.89	„ 1 21				
Tuticorin Circle	1st Grade duffadar	10		19.12.89	24.9.90	„ 9 6				
Leave on loss of pay				25.9.90	6.11.90	.. 1 ~~13~~ 12				

C/75 [illegible]

HISTORY OF THE SERVICE (SHOWING ~~BREAKS~~ interruption) OF Sankarappa Naidu

Establishment.	Appointment.	Pay.	Acting Allowance.	Date of Beginning.	Date of Ending.	Period reckoned as service.	Period not reckoned as service.	Remarks.	How verified.	Remarks by ~~Accountant-General~~ Audit Officer.
Tuticorin circle	1 Grade duffadar	10		7.11.90	16.2.91	.. 3 10			Pay Bills	
Leave on loss of pay				17.2.91	9.4.91	" 1 ~~24~~ 23				
do	1 Grade duffadar	10 " "		10.4.91	28.3.92	" 11 19				
Leave on half pay				29.3.92	4.4.92	" " ~~7~~ 6				
do	1 Grade duffadar	10 " "		5.4.92	14.4.92	" " 10				
Leave on loss of pay				15.4.92	8.6.92	" 1 ~~25~~ 24				
do	1 Grade duffadar	10 " "		9.6.92	10.6.92	" " 2				
Leave on loss of pay				11.6.92	7.7.92	 27				
do	1 Grade duffadar	10 " "		8.7.92	4.12.92	.. 4 27				
Leave on loss of pay				5.12.92	31.12.92	" " ~~27~~ 26				
do	1 Grade duffadar	10		1.1.93	29.1.95	2 " 29				
do	1 Grade peon	8 " "	X	30.1.95	8.2.95	.. .. ~~10~~ 9		Reduction		
Leave on loss of pay				9.2.95	8.6.95	.. 4 "				
Tuticorin circle	1 Grade peon	8 " "		9.6.95	20.12.95	" 6 12			Verified from	
do	2nd Grade duffadar acting 1 Grade peon permanent	8 " "	1 " "	21.12.95	20.1.96	" 1 "				
do	1 Grade peon	8 " "		21.1.96	31.1.96	" " ~~11~~ 10				
do	2 G. duffadar acting, 1 G. Peon permanent	8 " ..	1 " "	1.2.96	25.2.96	 25				
do	1 Grade peon	8 " ..		26.2.96	13.3.96	" " ~~17~~ 18				
	2 G. duffadar acting, 1 G. Peon Permanent	8 " ..	1 – 0 0	14.3.96	5.5.96	.. 1 22				
Leave without allowance				6.5.96	24.11.96	" 6 19				
Tuticorin circle	1 Grade peon	8 " "		25.11.96	16.5.97	" 5 21				
Leave on loss of pay				16.5.97	17.5.97	" " 2				
do	1 Grade peon	8 " "		18.5.97	16.8.97	" 2 ~~29~~ 28				
Leave on loss of pay				16.8.97	17.11.97	.. 3 2				
do	1 Grade peon	8 " ..		18.11.97	7.1.98	1 ~~21~~ 20				
		Total				~~31~~ 31 ~~6~~ 5 ~~12~~ 26	.. 9 8			

SR 29.1.98

32-3-4

C/75

HISTORY OF THE SERVICE (SHOWING ~~BREAKS~~ interruption) OF Saukarappa Naidu

Establishment.	Appointment.	Pay.	Acting Allowance.	Date of Beginning.	Date of Ending	Period reckoned as service.	Period not reckoned as service.	Remarks.	How verified.	Remarks by ~~Accountant-General~~ Audit Officer.

REMARKS BY HEAD OF OFFICE.

1. As to character and past conduct of Applicant. ~~Generally well behaved~~ Fair with some lapses.

2. Explanation of any suspension or degradation. Suspension from 15:10:66 to 16:4:67 was for having received illegal gratifications from the traders. Suspension from 11:3:79 to 16:6:79 for having received illegal gratification annas 4 from coolies at Sevandiskulam. 1st degradation from 1:1:89 to 31:3:89 for carelessness in Sales & for accumulation of black marks one for being untidy at his inspection on 12:11:88, 2nd for careless weighment at Sales on 12:11:88 and a third for making erasure in 14 when a Sale Petty officer on 14:11:88. 2nd degradation from 30:1:95 to 8:2:95 for gross carelessness and suspicious conduct in conducting transport weighment at Sevandagulam Extension factory on 2:11:94

3. Regarding any gratuity or pension already received by Applicant. See Chapter XXI nil

4. Explanation under ~~Section 47, Rule 1~~ art 469, so far as the Head of the Office can give it. nil

5. Any other remarks. Invalided by the ~~district~~ Surgeon Palmcottah in consequence of old age and incipient cataract in both eyes

Specific opinion of head of office whether service claimed is established and should be admitted or not See art 991. 6 } service claimed is established and should be admitted Audit Officer

R W White 30/1/98
SIGNATURE.
8th Circle Assistant Commissioner

CERTIFICATE AND REPORTS OF ~~ACCOUNTANT GENERAL~~.

Certified that qualifying service in inferior grades has been duly proved for 31 years 5 months and 26 days and that an Invalid pension not exceeding Rs 4 -- per mensem equal to ½ pay is admissible under articles 485 & 524 (b) of the civil service Regulations 3rd Edn. The calculations have been duly verified.

2. The character and past conduct of the applicant are entered in the 3rd page of the application as "fair" but from the papers enclosed regarding the applicant's suspension and degradation they do not appear to have been entirely satisfactory. It rests therefore with Government to decide whether any and if so what reduction should be made in the amount of pension that may be sanctioned to him as it may deem proper with reference to article 514 of the Regulations.

Fort Saint George
Accountant Genl: office
21st March 1898

ADG
541

To
The Under Secretary to Government,
Pension Department.

through
The Secretary to the Commissioner of
Salt, Abkari & separate Revenue

Accountant General

23-3-98

SALT

2863

S D
24/3/98

Application for { Pension or Gratuity—
Date of Application.
Name of Applicant.
Last Appointment.
Class of { pension or gratuity.
Amount of pension sanctioned.
Amount of gratuity sanctioned.
Date of commencement.
Date of sanction.

286/98

~~Revenue~~ Pension (189) Department.

CURRENT No. 257

From The Secretary to the Commissioner of Salt, Abkari and Separate Revenue.

GOVERNMENT OF MADRAS,
6 - APR. 1898
PENSION DEPARTMENT.

Order

Mis No. 1329

Dated 1st April 1898.
Received 6/4/98
Registered 6/4/98
Enclosures Recd.
Spare copies

SUBJECT.

Submitting to Government for orders, a pension application with the Accountant-General's certificate and report on behalf of Sankarappa Naidoo late first grade peon of the Tuticorin Circle.

BACK PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.

FURTHER PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.

Repon C. No 210f98 / Civ

Civil Medical Form No. 32.

(Certificate for retirement on invalid pension or gratuity.)

8/1LGA

Certified that I have carefully examined Sangarappa Naidoo

son of Sunnathuppa Naidoo

a 1st Grade peon No139

in the Salt Department

His age is by his own statement 55 years and by appearance about 60 years.

I consider Sangarappa Naidoo

to be completely and permanently incapacitated for further service of any kind or in the Department to which he belongs in consequence of old age & incipient Cataract in both Eyes

His incapacity does not appear to me to have been caused by irregular or intemperate habits.

Station Palamcottah
Date 7th January 1898.

Tudoomen Name.
Civil Surgeon. Rank.
ag D. M. & S. officer Tinnevelly Designation.

8
17
257

Note.— the incapacity is obviously the result of intemperance, substitute for the words in italics "In my opinion his incapacity is the result of irregular or intemperate habits.]

Countersigned.

Surgn.-Major-Genl.,
Surgeon-General with the Government of Madras.

[illegible]

STATEMENT OF CASE.

Ref Gov 11 9/8

1. Rank. 1st Grade peon
2. Name. Sangarappa Naidod
3. Department or Office. Salt Department
4. Marks of identification. { a scar larger than a rupee on back of right thigh
a small scar on back of right hand
a small scar above left shoulder blade.
5. Age. 55 years
6. Service. 32 years & 3 months
7. Sick leave granted during the service. 2 months & 11 days.
8. Disease or cause of disability. old age & incipient Cataract in both Eyes
9. Abstract statement of case showing how the disease or disability was contracted, the results of the treatment adopted. In case the disease or disability is believed to have been caused by irregular or intemperate habits, the reasons for such belief should be stated.

Patient states that for the past five months he has been rapidly getting weak and not able to do his work as he has severe pains in the back. He is also not able to walk without the aid of a stick

Present condition The patient is a weakly looking man tongue pale and furred. Appetite poor. His condition is one of general debility. He cannot walk without the aid of a stick. Is developing Cataract in both Eyes hence his vision is defective. The skin over the whole of the body is quite loose & in wrinkles - Muscles are atrophied - I am of opinion that this man is not fit for further service in the department. And recommend him to be invalided

J. Goodman
Civil Surgeon
Ag Dist. M. Officer
Tinnevelly.

Pension & gratuity
Ref 23/1
Reply 2/1

History of the Services (showing breaks) of Sankarappa Naik Dalayit the Assistant Commissioner's office Tinnevelly

Establishment	Appointment	Pay	Acting allowance	Date of beginning	Date of end	Period reckoned as service			Period not reckoned as service			Remarks	How verified
Arasadi Factory	Weigher	6 - -	-	4-10-65	14-10-66	1	-	11	-	-	-		From the pay abstract in the Treasury dep Collector's office Tinnevelly
	Suspension			15-10-66	16-4-67	-	-	-	-	6	2	Suspended for having received illegal gratification from the Salt-traders.	
Do	Weigher	6 - -		17-4-67	17-10-71	4	6	1	-	-	-		
Vaippar	Do	6 - -		18-10-71	14-11-72	1	-	28	-	-	-		
Salt Deputy Collector's office Tinnevelly	Dalayit A.	7 - -		15-11-72	31-12-72	-	1	17	-	-	-		
Vaippar	Weigher	6 -		1-1-73	31-3-73	-	3	-	-	-	-	Fined annas 2 in Dec 77	
ivengapuram	Do	6 -		1-4-73	15-4-73	-	-	15	-	-	-	Do R1 in April 78	
Leave on forfeiture of pay				16-4-73	31-5-73	-	1	16	-	-	-	Reasons are not known	
Do	Weigher	6 -		1-6-73	30-6-73	-	1	-	-	RWK 10/11/97		vide Asst Commr's letter No	
Tuticorin	Peon	6 -		1-7-73	30-9-73	-	3	-	-	-	-		
Salt Deputy Collector's office Tinnevelly	Dalayit	7 -		1-10-73	21-6-74	-	8	21	-	-	-		
Tuticorin	Peon	6 -		22-6-74	31-1-75	-	7	10	-	-	-		
Salt Deputy Collector's office Tinnevelly	Dalayit	7 -		1-2-75	31-3-75	-	2	-	-	-	-		
Do	Do permanent	7 -		1-4-75	31-5-78	3	2	-	-	-	-		

Ramakrishnier
Clerk
Dy 2 Jan

Shanmaiyar
T. R. Parkes

Locke
Depy Collector

Asst Commr

1 ௧ Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	2 ௨ Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary. காயமோ அல்லது வதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ அது.	3 ௩ Substantive appointment if the new appointment be acting only. புதுநேமனம் வதிலாகமாத்திரமிருந்தால், காயமான உத்தியோகம்.	4 ௪ Pay. சம்பளம்.	5 ௫ Acting allowance. வதில் சம்பளம்.	6 ௬ Date of appointment. நேமன தேதி.	7 ௭ Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.	8 ௮ Character of Officer. உத்தியோகஸ்தனுடைய யோக்கியதை. *No entry need be made in this column except when there is anything either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.* நன்மையாவது தீமையாவது எழுதவேண்டியிருந்தாலொழிய இந்தக்கலத்திலே பதிவு ஒன்றுஞ்செய்யவேண்டுவதில்லே. சஸ்பென்ஷனுக்கு உத்தரவுசெய்யப்பட்டால் அந்த சஸ்பென்ஷனை இங்கே குறிக்கவேண்டியது.	9 ௯ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	10 ௧0 Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெறுகிற தேதி.	11 ௧௧ Reason of termination, *e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.* திரான்ஸ்பரினலேயோ, பிரமோஷனலேயோ, நிலையான உத்தியோகஸ்தன் திரும்பிவந்துவிட்டதினலேயோ, இன்னத்தினலே முடிவுபெற்றதென்பது.	12 ௧௨ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.
Extract from the service book of S0. No 139. Sankarappanaidu											
Delayet Salt Dy Collector's office	Ag.	Weigher Vaipar Factory	7	-	15.11.72				31.12.72	Return of permanent incumbent	
Do	Do	Peon Tuticorin	7	-	1.10.73				21.6.74	Do	
Peon Tuticorin Factory Delayet salt Dy collr's office	Permanent Acting	Peon Tuticorin	6 7	- -	22.6.74 1-2-75				31.3.75 31.8.75	Conferred ~~Conferred~~ Promotion	
Do Delayat salt Dy collector's office Tinnevelly	Permanent	-	7	-	1.4.75		Suspended from 11. 3. 1879. for 4 months for having received illegal gratification (as 4) from salt coolies at Swamiacolam but restored to his post on the 17 June	-	31-3-75 9.5.81	Conferred Leave	
	Leave without pay				10.5.81				12.6.81	Return	
Do	Do	-	7	-	13.6.81		Leave on loss of pay from 11.10.79 to 31.10.79		19.4.82	Transfer	
Peon 2nd grade Asst Commr's office Tinnevelly Dn.	Ag	2nd grade Peon Tuticorin	7	.	20.4.82		Certified that the entries from 15.11.72 to 31.12.72 and from 1.10.73 to 25.6.82 have been verified from the records of this office and found correct. Asst Commr		25.6.82	Promotion	Inspector

Tuticorin Circle
Dy 2 January 1883

2 No 3

The ~~Inspector~~ Asst Comr Tinnevelly Sub Dn.
for verification

1 உ	2 உ	3 ௩	4 ௪	5 ௫	6 ௬	7 ௭	8 அ	9 ௯	10 க0	11 கக	12 க௨
Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary. காயமோ அல்லது வதிலோ. நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ அது.	Substantive appointment if the new appointment be acting only. புதுநேமனம் வதிலாகமாத்திரமிருந்தால், காயமான உத்தியோகம்.	Pay. சம்பளம்.	Acting allowance. வதில் சம்பளம்.	Date of appointment. நேமன தேதி.	Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.	Character of Officer. உத்தியோகஸ்தனுடைய யோக்கியதை. *No entry need be made in this column except when there is anything either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.* நன்மையாவது தீமையாவது எழுதவேண்டியிருந்தாலொழிய இந்தக்கலத்திலே பதிவு ஒன்றுஞ்செய்யவேண்டுவதில்லை. சஸ்பென்ஷனுக்கு உத்தரவுசெய்யப்பட்டால் அந்த சஸ்பென்ஷனை இங்கே குறிக்கவேண்டியது.	Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெறுகிற தேதி.	Reason of termination, *e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.* டிரான்ஸ்பரினாலேயோ, பிரமோஷனாலேயோ, நிலையான உத்தியோகஸ்தன் திரும்பிவந்துவிட்டதினாலேயோ, இன்னத்தினாலே முடிவுபெற்றதென்பது.	Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.
Extract from the service book of P.O. No 139 Sankarappa Naidu											
2nd grade Duffadar Madura Circl	Substantive Permanent	.	9	-	1.9.83		Certified that the entries from 1.9.83 to 31.6.85 have been verified from the Pay Bills of this office & found correct. H. Ponnalagappa Inspector		~~23.12.83~~ 23.12.83	Leave	
		Privilege leave			24.12.83				22.1.84	Return	
Do	Do	"	9	-	23.1.84				21.7.84	Promotion	
1st grade Do Madura Circle	Do	-	10	-	1.8.84				+ 31.6.85 6.11.84	Leave	
		~~Privilege leave~~			~~5.11.84~~				~~19.11.84~~	~~Returned~~	
~~Do~~	~~Do~~	~~-~~	~~10~~	~~-~~	~~20.11.84~~				~~[illegible]~~	~~Transfer~~	

X The ... filled up in ... side as a part of the service ...

R No 11 of 90

Drowaune
Inspector 2/1/90

No 12

Tuticorin Circle
2-1-90

To
The Inspector Madura circle
for verification and return

---

1 உ	2 உ	3 ௩	4 ௪	5 ௫	6 ௬	7 ௭	8 அ	9 ௯	10 க0	11 கக	12 க௨
Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary. காயமோ அல்லது வதிலோ. நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ அது.	Substantive appointment if the new appointment be acting only. புதுநேமனம் வதிலாகமாத்திரமிருந்தால், காயமான உத்தியோகம்.	Pay. சம்பளம்.	Acting allowance. வதில் சம்பளம்.	Date of appointment. நேமன தேதி.	Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.	Character of Officer. உத்தியோகஸ்தனுடைய யோக்கியதை. *No entry need be made in this column except when there is anything either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.* நன்மையாவது தீமையாவது எழுதவேண்டியிருந்தாலொழிய இந்தக்கலத்திலே பதிவு ஒன்றுஞ்செய்யவேண்டுவதில்லை. சஸ்பென்ஷனுக்கு உத்தரவுசெய்யப்பட்டால் அந்த சஸ்பென்ஷனை இங்கே குறிக்கவேண்டியது.	Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெறுகிற தேதி.	Reason of termination, *e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.* டிரான்ஸ்பரினாலேயோ, பிரமோஷனாலேயோ, நிலையான உத்தியோகஸ்தன் திரும்பிவந்துவிட்டதினாலேயோ, இன்னத்தினாலே முடிவுபெற்றதென்பது.	Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.
							Date 2-1-90 -4 FEB. 90 No 3				

1 க Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	2 உ Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary. காயமோ அல்லது வதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ அது.	3 ௩ Substantive appointment if the new appointment be acting only. புதுநேமனம் வதிலாகமாத்திரமிருந்தால், காயமான உத்தியோகம்.	4 ௪ Pay. சம்பளம்.	5 ௫ Acting allowance. வதில் சம்பளம்.	6 ௬ Date of appointment. நேமன தேதி.	7 ௭ Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.	8 ௮ Character of Officer. உத்தியோகஸ்தனுடைய யோக்கியதை. *No entry need be made in this column except when there is anything either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.* நன்மையாவது தீமையாவது எழுதவேண்டியிருந்தாலொழிய இந்தக்கலத்திலே பதிவு ஒன்றுஞ்செய்யவேண்டுவதில்லை. சஸ்பென்ஷனுக்கு உத்தரவுசெய்யப்பட்டால் அந்த சஸ்பென்ஷனை இங்கே குறிக்கவேண்டியது.	9 ௯ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	10 ௰ Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெறுகிற தேதி.	11 ௧௧ Reason of termination, *e.g.*, *transfer, promotion, return of permanent incumbent.* திரான்ஸ்பரினாலேயோ, பிரமோஷனாலேயோ, நிலையான உத்தியோகஸ்தன் திரும்பிவந்துவிட்டதினாலேயோ, இன்னத்தினாலே முடிவுபெற்றதெனபது.	12 ௧௨ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.
		Extract from the service book of No 139 Sankarappa Naidu									
									10.12.85	Leave	
12th grade Duffadar Tinnevelly C	Substantive permanent	–	10	–	8.7.85						
									21.1.86	Return	
		Privilege leave			11.12.85						
									4.3.86	Leave	
Do	Do	–	10	.	22.1.86						
									7.3.86	Return	
		Leave on loss of pay			5.3.86		Certified that the P[illegible] services from 8.7.85 to 31-10-86 have been verified from the records of the office & found correct. [illegible] Inspector				
									23.7.86 ~~27.2.86~~	Leave	
Do	Do	–	10	.	8.3.86				30.11.86	Return & Transfer	
		Leave without pay			24.7.86				~~1.7.87~~	~~Leave~~	
~~Do~~	~~Do~~		~~10~~	–	~~1.12.86~~	2/1			~~13.7.87~~	~~Return~~	2/1
		~~Leave on half pay~~			~~2.7.87~~				~~12.2.88~~	~~Leave~~	
~~Do~~	~~Do~~	–	~~10~~	–	~~14.7.87~~						Inspector 2/1

Ex. 11

Intercompleted 2-1-90 } by the Inspector Tinnevelly Circle for verification & return

1 க Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	2 உ Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary. காயமோ அல்லது வதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ அது.	3 ௩ Substantive appointment if the new appointment be acting only. புதுநேமனம் வதிலாகமாத்திரமிருந்தால், காயமான உத்தியோகம்.	4 ௪ Pay. சம்பளம்.	5 ௫ Acting allowance. வதில் சம்பளம்.	6 ௬ Date of appointment. நேமன தேதி.	7 ௭ Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.	8 ௮ Character of Officer. உத்தியோகஸ்தனுடைய யோக்கியதை. *No entry need be made in this column except when there is anything either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.* நன்மையாவது தீமையாவது எழுதவேண்டியிருந்தாலொழிய இந்தக்கலத்திலே பதிவு ஒன்றுஞ்செய்யவேண்டுவதில்லை. சஸ்பென்ஷனுக்கு உத்தரவுசெய்யப்பட்டால் அந்த சஸ்பென்ஷனை இங்கே குறிக்கவேண்டியது.	9 ௯ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	10 ௰ Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெறுகிற தேதி.	11 ௧௧ Reason of termination, *e.g.*, *transfer, promotion, return of permanent incumbent.* திரான்ஸ்பரினாலேயோ, பிரமோஷனாலேயோ, நிலையான உத்தியோகஸ்தன் திரும்பிவந்துவிட்டதினாலேயோ, இன்னத்தினாலே முடிவுபெற்றதெனபது.	12 ௧௨ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.

No. 47.

Verified & returned. Necessary ~~amendments~~ corrections have been made and initials. The pet officer's services from 1.7.85 to 7.7.88 has not been verified as he has not drawn his pay in this taluk for the period.

Asst. Inspector [illegible]

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Name of appointment.	Nature, i.e., whether substantive or acting, permanent or temporary.	Substantive appointment if the new appointment be acting only.	Pay.	Acting allowance.	Date of appointment.	Signature of Officer.	Character of Officer. No entry need be made in this column except when there is anything either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.	Signature and designation of immediate head of the Office.	Date of termination of appointment.	Reason of termination, e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.	Signature and designation of immediate head of the Office.

Name of appointment	Nature of appointment	Substantive appointment if the appointment be acting only	Pay	Acg allowance	Date of appointment	Date of termination of appointment	Reason of termination	
Weigher Arasady salt Pans	Permanent	"	6-u-"					Services verified fm 6.5..
Leave on loss of pay				fm	6.5.1867	12.5.1867	Return to duty	to 12.5.67 & fm 26.6.1882 to 31..
1st Peon Tuticorin circle	Substantive Perm..	"	8-u-u	"	26.6.1882	31.8.1882	Promotion	
2nd Duffadar Tuticorin Cut	Acting	1 Grade Peon	8-u-u	—	1.9.1882	31.8.83	Transfer.	

E. W. Tucker
16.1.98
Inspector

Aud 10/1/98

1381.

Asst. W Commr

M A-4.

DECLARATION.

I HEREBY declare that I havenever been dismissed from any Government employment or been convicted by a Magistrate onany criminal charge.

Section No. 182, Indian Peal Code, has been read over and explained to m

Witnesses

Ramakrishna
18 5/3

R. Sangarappa Naidu
1st grade Daffadar
Signature of Applicant. No. 139

Date -3-86

C. McBride

nsptor.

Date 86.

Camp Sankarapatti

Certified that the Services of Petty officer No 139 Sangarpanaidu from 1-7-85 to 7-7-86 have been verified from the records of this office and found correct.

H. E. Tarrant
Inspector of

Tinnevelly circle
Office
31-7-92

THE ENTRIES IN THESE COLUMNS ARE TO BE REATTESTED EVERY FIVE YEARS; EACH ATTESTATION SHOULD BE CAREFULLY RULED OFF that THE DATE MAY BE CLEARLY SHOWN.

Name of Officer.	Caste or Race.	Residence.	Father's Name.	Father's Residence.	Date of birth.	Age. Years	Age. Ms.	Age. Days.	Exact Height. Feet.	Exact Height. In.	Personal mark for identification.	Date of Entry.	Signature of Officer.	Signature and designation of the head of the Office.
Sungarappa Naidoo	Naidoo	Tuticorin ~~Coopha~~	Coopha Naik	Alvarthirunagary	January 1843	33	3	"	5	3	A scar about the size of a rupee in the ~~left~~ right thigh; Colour brown; Gait forward. Stature moderate.	1st April 1876		W. F. Gans Dy Collector
											Do	22-9-85	R. Sankarappa Naidoo	Inspr 22.9.85

25

31/3/95 1.248

1 Name of appointment.	2 Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary.	3 Substantive appointment, if the new appointment be acting only.	4 Pay.	5 Acting allowance.	6 Date of appointment.	7 Signature of Officer.
Weigher, Arasady Salt Pan	permanent	"	6-0-0	"	4-10-1865 ~~1-10-~~	Sankarappa Naidu
Do Vypaur Salt Pan	Do	"	6-0-0	"	18-10-71	Sankarappa Naidu
Talayet Salt Dy Collr's office	Ag.	Weigher Vaipar Factory	7-0-0	—	15-11-72	B. Sankarappa Naidu
Weigher. Vaipar Factory	Permanent	"	6-0-0	—	1-1-73	Sankarappa Naidu
Do Seeningapooram	Do	"	6-0-0	"	1-4-73	Sankarappa Naidu
Peon, Tuticorin Pan	Do	"	6-0-0	"	7-7-73	
Talayet, Salt Dy Collector's office	Acting	Peon, Tuticorin Pan	7-0-0	On full pay	1-10-73	
Do	permanent	"	7-0-0	"	1-4-75	Sankarappa Naidu
Leave on forfeiture of pay for 1 month & 3 days					10-5-81	H.B. Baddeley a. cr.
Do	Do		7-0-0		13-6-81	Sankarappa Naidu
2nd Grade peon Tuticorin Circle					20-4-82	Sankarappa Naidu
Do Asst. Commr's office Tinnevelly Do	Ag.	2nd Grade peon Tuticorin Circle	7-0-0		20-4-82	Sankarappa Naidu
1st Grade peon Tuticorin Circle	Substantive Permanent		8-0-0		26-6-82	Sankarappa Naidu
2nd grade Duffadar	Ag. Do		9		1 9 82	Sankarappa Naidu
Do Madura circle	Do		9-0-0	-	1 9 83	Sankarappa Naidu
Privilege leave				—	24/12/83	Sankarappa Naidu
1st Grade Duffadar Madura Circle	Do		10-0-0		1.8.84	Sankarappa Naidu

8 Character of Officer. *No entry need be made in this Column except when there is any thing either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.*	9 Signature & designation of immediate head of the Office.	10 Date of termination of appointment.	11 Reason of termination e.g., *transfer, promotion, return of permanent incumbent.*	12 Signature and designation of immediate head of the Office.
He was Suspended for 6 months from 15th October 1866 for 6 annas as [illegible]		~~1-10-66~~ ~~18-10-71~~ 17-10-71	Transfer	J. S.
[illegible] Travers (Vide letter No 22 of 1879) from Arasadi [illegible]		14-11-72	Do	
Leave on forfeiture of full pay for 7 days from [illegible] 12th May 1877		[illegible] 12-72	return of permanent incumbent	
Suspended for 4 months from 11th March 1879 for having received illegal gratification (as 4) from Salt workers at Linmadathulam, but restored to his post on the 17th inst	Dy Collector	31-3-73	Transfer	Dy Collector
		6-7-73	Do	
		30-9-73	Promotion	
		31-3-75	confirmed	
Leave on forfeiture of full pay from 11-10-79 to 31-10-79.	H.B. Baddeley Asst. Commr	Do		
		9-5-81	Leave	
		12-6-81	H.B. Baddeley Asst. Cr Returned	Asst. Commr
	0	19-4-82	Transfer	
	Baskar			

25

31/8 1.2.88

1.2.88

Asst. Commr

1 Name of appointment.	2 Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary.	3 Substantive appointment, if the new appointment be acting only.	4 Pay.	5 Acting allowance.	6 Date of appointment.	7 Signature of Officer.	8 Character of Officer. *No entry need be made in this Column except when there is any thing either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.*	9 Signature & designation of immediate head of the Office.	10 Date of termination of appointment.	11 Reason of termination *e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.*	12 Signature and designation of immediate head of th Office.
		On privilege leave for 15 days			5/11/86	Sankara appa Naidu					
Salt Department Do 1st grade Duffadar ... Circle	Do permanent							J S R	27/4/86		
									1/1/85	Transfer	
Inspector ... Tinnevelly circle	Do		10		8.7.85	Sankarappa Naidu	"	Supdt.	10.12.85	Leave	Inspector 20.3.86
						Sankarappa Naidu		C.H.M. Birch		Chowloo Returned 22/1	
1st grade duffadar Tinnevelly Circle	Substantive permanent	—	Rs 10/-	—	22.1.86	Sankara appa Naidu	—	2.3.86 C.H.M. Birch Inspector 20.3.86	4.3.86	Leave	Insp. 3.4.86
		Leave on loss of pay				Sankara appa Naidu	—				
Do	Substantive permanent	—	Rs 10/-	—	8.3.86	Sangrappa Naidu			23.7.86	Leave	
						Sangrappa Naidu					
1st grade Duffr. ~~Madura~~ Circle Tuticorin	Do		Rs 10		1-12-86	Sangarappa Naidu					
		Leave on loss of half pay			2-2-87	Sangarappa Naidu					
Do ... Tinnevelly Do	Do		Rs 10		4-7-87	Sangarappa Naidu					
1st grade peon Tuticorin circle	Substantive Permanent		8		26-6-82	Sankarappa Naidu					
2nd grade Duffadar	Offg. Do		9		1 9 82	Sankarappa Naidu					
Do			9	-	1 9 83	Sankarappa Naidu					
Madura circle	Do										
		Privilege leave	—		24/12/83	Sankara appa Naidu					
1st Grade Duffadar Madura Circle	Do		10/-/-		1.8.84	Sankarappa Naidu					

25

31/8/ 1.2.98

1.2.98

Asst. Commr

1 Name of appointment.	2 Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary.	3 Substantive appointment, if the new appointment be acting only.	4 Pay.	5 Acting allowance.	6 Date of appointment.	7 Signature of Officer.
Do [illegible]	Do					
Do						
		Leave without pay				Sangappa Naidu
1st grade Duffr Madura Circle	Do		Rs 10		1-12-86	Sangappa Naidu
	Leave on loss of half pay				2-[illegible]-87	Sangappa Naidu
	Do		Rs 10		[illegible]	Sangappa Naidu
Tinnevelly Dn	)					
1st Grade peon Tuticorin Circle	Substantive Permanent		8		26-6-82	Sankarappa Naidu
2nd grade Daffadar	Do. Do		9		1 9 82	Sankarappa Naidu
Do			9	-	1 9 83	Sankarappa Naidu
Madura circle	Do					
		Privilege leave	—	—	24/12/83	Sankarappa Naidu
1st Grade Duffadar Madura Circle	Do		10		1.8.84	Sankarappa Naidu

8 Character of Officer. *No entry need be made in this Column except when there is any thing either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.*	9 Signature & designation of immediate head of the Office.	10 Date of termination of appointment.	11 Reason of termination *e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.*	12 Signature and designation of immediate head of the Office.

3

25 }

31/8 1.2.98

1.2.98
Asst Commr

(28) 139

SERVICE BOOK

OF

Name. Lorenzo Perera
Caste or Race. Parava
Residence. Tuticorin

FATHER'S.
Name. Anthony Perera
Residence. [illegible]
Date of birth. — 1 — 1848

1508 Pearl Divers
the No 1574

Leave on loss of pay		Period	Period of Service without break	Leave with allowance Earned	Leave with allowance Enjoyed.
		Y. M D	Y. M D	Y. M. D	
6. 5 67	12 5 67	" " 7	" " 19		
11-10-79	31-10 79	" " 21	" 3. 24		
10-5 81.	12. 6 81	" 1. 3	1-6 9	" 1-19	
5. 3. 86	7. 3 86	" " 3	4-5 27	" 1-19	
24. 7 86	30. 11-86	" 4. 7	" 4-16		
2-7 87	13. 7 87	" " 12	" 7-1		
1. 7 88.	19 8 88	" 1. 19			

Here the privilege leave granted for 1 month from 13. 2. 88 to 12. 3 88, after a service of 6 m 29. d after a break by 12 days leave on loss of pay is irregular. The officer responsible being Mr S Calder the then Inspector Tuticorin Circle

28-10 89	18-12 89	" 1. 21	1-2 9	" 1-9	
25. 9. 90	6-11. 90	" 1-13	" 9. 6.		
17-2 91	9-4. 91	" 1. 24	" 3-10		
29. 3-92	4. 4-92 on half pay	" " 7	" 11-19	" 1-1	
15-4 92	8. 6 92	" 1. 25	" " 10		
11-6 92	7-7. 92	" " 27	" " 2		
5 12-92	31-12-92	" " 27	" 4-27	-	
9. 2. 95	8. 6. 95	" 4 "	2-1-9	" 2. 9	
6-5. 96	24-11-96	" 6. 19	" 10. 27		
16-5. 97	17-5. 97	" " 2	" 5. 21		
16 8. 97	17-11-97	" 3-2	" 2. 29		

2-9-2

Leave on loss of pay has been granted in the various cases noted herein where privilege leave could have been granted as the orders at the time were that privilege leave could be granted only whenever it was possible to spare the services of the man. It is only very recently that the orders of Govt were received making the grant of leave entitled absolute

8
3
25

K
31/1/98

1. 2-98
Asst W Connor

Punishment Roll

K. Sangarappa Naidoo. 139. 1st Grade Duffadar.

Charge:— Gross carelessness and suspicious conduct in conducting transport weighments at the Sewandakulam Extension factory.

Date of Offence. 2. November 1894

Evidence in Support of Charge:— Assistant Inspector Mr O'Shaughnessy's Report to the Inspector dated 5th November 1894 with enclosures.

2. M. 14. No. 114 for 2-11-94.

3. M. 12. No 21540 dated 31st October 1894

4. This office letters Nos. 2162 and 2315 dated 8th November and 3rd December 1894, respectively.

From the above records the following are the facts proved against Petty Officer 139. He was sole petty officer on the 2nd November 1894 at Sewandakulam Extension conducting weighments for transport to the West Coast.

2. Amongst other M 12.s he had to weigh out salt on M. 12 No 21540 dated 31st October 1894 for 200 maunds.

3. Asstt. Inspector Mr O'Shaughnessy, checkweighing officer on counting the bags on the Platform found only 94 under the above said M. 12, that is 6 bags or 12 maunds less than the quantity for which the M. 12 was issued, whereas the tallies in the M 14 were for the full quantity. viz. 100 bags = 200 maunds: that is they were in Excess of the actual number of bags on the Platform—

8

4

25

4. The tallies on the board had been rubbed out by the Pun

Defence- Petty officer 139 admits the mistake- He states he saw 50 tallies (2 two maund cup scales were being used) on the tally Board, and that he ordered the tally peon to count the bags which he did in his presence and said they were 100- He did not himself personally count the bags. Tally Peon No 511 gives the direct lie to P.O 139. He denies he was ordered to count the bags and says he was sent by the Petty Officer when he had 45 tallies on the Board, to see if the heap under sale was outturned as alleged by the coolies- He rubbed out the tallies on the board as ~~the~~ he thought they would not be required since the No 14 contained all details-

---

Evidence for defence- Nil

Finding with reasons:- Guilty of the charge of gross carelessness and suspicious conduct in conducting transport weighments.

As ordered in Assistant Commissioner's letter No 5084 dated 10th December 1894, the peon will be suspended for one month and this A.12 is submitted for the reduction of the petty officer, 1st Grade duffadar to the rank of 1st Grade Peon. The delay in disposal of this matter is due to the late return back of No 14.

Previous uncancelled Entries, ~~[illegible]~~ in defaulter Book, and statement of nature and date of offences-

1. B. M. for couching a petition in insubordinate language on 18/7/94.
1. B M. for gross carelessness in marking tallies by passing out heaps of one delivery order on a permit of another Delivery order on 25/7/94

Punishment now recommended:- Reduction to 1st Grade Peon (Vide Assistant Commissioner's letter 5084/10-12-94)

(Signed) C. H. Mc Bride
Inspector

---

taken warning when the first Black mark was awarded. The Assistant Commissioner cannot accept the Inspector's recommendation in the present cases where the P.os have received 3 Black marks in the same month all for more or less serious offences for which they knew they were responsible. They will therefore each be reduced for 3 months

(Signed) L. T. Cahan
For Asst Commr 24/12

(True copy)

W. Taylor
Ag. Inspector 1/1/95

Copied LR 31/5

Defene
stat
be
t
a
Co
a
L
th

No 4406

Proceedings of the Assistant Commissioner of Salt & Abkari Revenue Tinnevelly sub Div d/ 20.12.88

Read letter from the Inspector of Salt & Abkari Revenue Tuticorin Circle No 1313 d/ 12.12.88 stating that 2 P.Os have got 3 black marks each but they should not therefore be reduced as they are doing better work now.

With the letter read above, are received papers awarding Black marks to P.Os Nos 78 & 139 & the particulars of Black marks are as follows:

No: of P.O	Date of B.M.	offence for which B.M. was awarded	By whom awarded
139.	30.11.88	Being untidy at Kit Inspection on 12.11.88	Inspector
	15.11.88	Carelessness in weighment at sale on 12.11.88 i.e. for deficiency of more than 1 per cent.	Do
	28.11.88	Making erasure in R 14 when he was at sales P.O on 14.11.88	Do.

x x x

2. The Inspector recommends that the rules in para 2 of C.O. No I of 86 need not be enforced in the case of these P.Os as they have done better lately.

3. Carelessness at sales is getting a very common thing in this Circle & the P.Os should have

---

Order of Assistant Commissioner

It is clear from the records that the R.14 was written up ahead of the actual weighments as they took place, so also the Tally Board. The Petty officer admits having made a mistake, but the error was an intentional one and done very deliberately. For this direct disobedience of standing orders he will be reduced to 1st Grade Peon.

2. The Petty officer desires to appeal against this order he must do so within 30 days.

(Signed) F. G. Marshall 17/1/95
Assistant Commissioner.

Apply [illegible] 29/1
[illegible] 29/1

(True copy) [illegible]
Ag. Asst Inspector
29/1/95.

VIII(a)

Proceedings of the Dy. Collector Tinnevelly

Dated 8th February 1879

It appears from the service Book of Sankarappa Naidoo this office Dalayet that he was suspended for 6 months while he was a weigher at Arasadi Salt Division in 1865.

The Salt Superintendant of Arasadi is requested to report the exact dates of the commencement and termination of the suspension of the said individual and the reason why he was suspended as the same are.....

(Signed) W. E. Gnanapathy
Salt Dy. Collector.

(True copy)

Inspector 1879/2/24

8
5
257

No 22 of 1879

Arasadi 12" Feb 1879.

From

The Salt Superintendant
Arasadi

To

The Salt Dy. Collector
of Tinnevelly

Sir,

With reference to your Proga No 19 dated 8" Instant, I have the honor to state that Sankarappa Naidoo, when a weigher in this Division was, for having received illegal gratification from the traders who resorted hither, suspended at the orders of the Salt Dy Collector (No 105) for ~~the~~ six months from the 15 October 1866, and was reinstated on the 17" April following.

I have the honor to be,
Sir,
your most obedient Servant,
(Signed) A. H. David
Salt Superintendant

(True copy)
Inspector 18/7/94

8
6
25

No. 76.

Proceedings of Salt Deputy Collector
Tinnevelly 14th March 1879.

The Salt Superintendent of Levingepuram is informed that in the arrangement made to fill up the temporary vacancy caused by the suspension for 4 months of Sankarappa Naick, the Salt Deputy Collector's office Dalayet. The following appointments have been made.

1 Subbah Naick peon of Levingepuram to act as dalayet S. D. office in leave of Sankarappa Naick.

2. Letchumanan Vetti of the above division to act as peon vice Subba Naick promoted.

3. Subramanian to act as Vetti vice Letchumanan but to act for Thirumalai Naick. Dalayet S. D. office on leave on forfeiture of full pay for 3 weeks. These arrangements are to take effect from the 11th instant.

The Superintendent is requested to appoint some one vice Subramanian promoted.

(Sd) G. E. Ganapathy Pillai.
Dy Collector.

8
7
257

To The Superintendent of Levingepuram.

(True copy)

So
26.1.98.

J. E. Duckworth
29. 1. 26 1 98
for Ass[illegible] Commissioner

S.[illegible] 15/1/97 2

ஸ்ரீமது [illegible] கோயம்புத்தூர் ஜில்லா [illegible]
[illegible]
[illegible] அவர்கள் சமுகத்துக்கு

[illegible] வேலைபார்த்து வருகிற 1897ம் [illegible] பென்ஷன் [illegible] வருஷமாய் [illegible] கொள்ள வேண்டுகிறேன்

[illegible] 23 வயசில் 1865ம் [illegible] 32 வருஷம் [illegible] 55 வயசு [illegible] உத்திரவாக [illegible] கேட்டுக்கொள்ளுகிறேன்

1897ம்
ஜனவரி 15
{ R. Rangarappa Naidu—
1st grade Peon No 139.

He
put for
this pension?

S.[illegible]
15/1/97

8
9
25

[illegible]

(ஒ) [illegible]

1865 ௵ [illegible]
[illegible] 42
[illegible]

(Sd) W. E. Underwood
Deputy Collector

True Copy

Assist Supr

Pension & gratuity

Reply

No 63

Takid to Ramalinga Ayer superintendent Arasady fy. from Mr W. E. Underwood Deputy Collector Ramnad district.

Read Arzi No 71 forwarding the petition of Vettyar Muttusamy naick stating that Narayanasamy naick the permanent weigher of the factory has died while he was on sick leave and requesting that he may be confirmed in that appointment.

As Achiammal the wife of the deceased requests in her petition that her husband has died and that if Sangarappa Naidu who is in the acting arrangement for 6 months for sheik Hussain of Panjankolam now on suspension be given the post, he will maintain herself & her children and that the same may be given him, and as the deceased has requested the same in his petition written at his deathbed and as (it seems

8
11
25

Servicebook

that the man has got 25 years service.

So Sangarappa Naidu has been appointed as weigher according to their (2 petitioners) request.

So he may be asked to do the work and ~~that~~ his name may be included in the pay bill

(Sd) E. Underwood

Dy Collector.

Statement of late peon Sankarapa Naidu Ex P No 139.

I had been ill during the period from July 2nd 1887 to 13th July for 12 days. Then I was on sick leave on half pay. The fact will be borne out from the Ex peons & P.C. who were doing duty with me then.

(Sd) Sankarapa Naidu

[illegible]
[illegible]
139 [illegible]
[illegible]
[illegible] 1887 [illegible] 2 [illegible] 2 [illegible]
[illegible]
13 2 [illegible] 12 [illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]

Sangarappa Naidu
22-2-98.

Taken in my presence

Edw Sumter
22/2/98

Inspector

Statement of Ex Peon No 158 Latchumana Naidoo.

In 1887 I was doing duty in the Inam Circle. Ex Peon No 139 Sankarapa Naidu was doing duty with him then. During July of that year the peon was on sick leave on half pay for 12 days. I know the above fact.

(Sd) Latchumana Naidu.

[illegible] 158 [illegible]
[illegible]
[illegible] 1887 [illegible]
[illegible] 139 [illegible]
[illegible]
[illegible] 12 [illegible]
[illegible]
[illegible]

[illegible]
22/2/98

Taken in my presence

Edw Sumter
22/2/98

Inspector

8
12
25

Sul
22/2/98

in are Service book

[illegible]
[illegible]
[illegible] 15 [illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible] 25 [illegible]
[illegible] 2 [illegible]
[illegible]

Enclosure to Tinnevelly Assistant
Commissioner's No. 472/30-1-98

Explanatory memo to accompany pension application of 1st Grade peon No. 139 Sankarappa Naidu:-

In the Service book it is entered that the peon was Weigher of Arasady Factory from 4-10-65 to 17-10-71 without mentioning in detail in columns 1, 6, 10 and 11 of the Service book separately the period spent on suspension and leave which however has been given in detail in column 8 of the Service book. The entry in column 8 shows that the peon was suspended for 6 months while the period verified from the pay bills shows that the peon was actually on suspension from 15-10-66 to 16-4-67 which covers a period of 6 months and 2 days and accordingly the period ascertained by verification is given in the pension application in which details have been given separately for period spent on suspension and leave. Hence the difference between the entries in the Service book

8
18
257

and the pension Application.

2. The Service book shows Rs 7/- as pay of Dalayat Deputy Collector's Office for period from 15-11-72 to 31.12.72. This should have been shown as Rs 6/- permanent pay as Weigher Kaippar and one Rupee acting allowance as is clear from the pay bills and verification Certificates. In the pension Application submitted the permanent pay and acting allowance has been separately shown. Hence the difference between the Service book and the pension application. The same remark holds good for period from 16-4-73 to 31.5.73 and from 1-10-73 to 21.6.74 and 1-2-75 to 31.3.75.

3. The period from 1-4-75 to 9-5-81 has been given in columns 6 and 10 of the Service book without mentioning in detail the suspension and leave during the period in columns 1, 6, 10 and 11. This however has been entered in Column 8. This is given in detail in the pension application. Hence the difference between the Service book and the pension application. In the Service book the period from 1.9.82 to 31.8.83 has been shown as 2nd. grade Duffadar acting, instead of showing Rs 8/- as pay of 1st. Grade peon and Rs 1/- as acting allowance as is clear from pay bills and verification certificates. This is properly shown in the pension Application submitted. Hence the difference between the pension application and the Service book.

Transmission of the true copy of Correspondence in connection with the Applicant's Suspension

A true copy of the Order for Suspension from 15-10-66 to 16-4-67 is not forth coming from the records, but there is a report of the Superintendent Wrasady No: 22 dated 12.2.79 giving the reason for suspension together with a copy of the Deputy Collector's calling for the information both of which accompany the application. For the 2nd. Suspension from 11.3.79 to 16.6.79 a copy of the Deputy Collector's order is not forth coming but there are records of enquiry in this connection which support the entry made in the Service book showing the reason for his suspension.

1-2-98

for Assistant Commissioner

Tinnevelly Sub Dn. }
Dated 30-1-98

W
31/1/98

W
1.2.98

Memo showing the acting arrangements [illegible]
in connection with the [illegible]

15-11-72 to 31-12-72 Acted in place of one Aya[illegible]

[illegible]

63

[illegible]

8

19

25

1-2.96 to 25-2.96 Acting vice [illegible]

Sami Pillai on leave on loss of pay

14-3.96 to 5-5.96 Acting 2nd grade Duffadar in

place of Sub Pro tem 1st grade Duffadar

481 [illegible]

loss of pay

Memo showing the acting arrangements

15-11-72 to 31-12-72 - Acted in place of one Ayalu Raju on leave on loss of pay

16-4-73 to 31-5-73. Acted in place of one Thirumal naikan on leave on loss of pay

1-10-73 to 21-6-74 Do ——— Do

1-2-75 to 31-3-75 Acted in place of Vythelingam on leave (description of leave not known).

20-4-82 to 25-6-82. The applicant was a permanent dalayat in Abs office from 1st to 19' April 82; but subsequently made a 2nd grade peon Tuticorin permanent and Ag Dalayat Abs' office. He was acting in a permanent vacancy

1-9-82 to 31-8-83. The applicant was acting 2nd grade Duffadar in a permanent vacancy. The pay bill for September 1882 is reported to be missing

21-12-95 to 20-1-96 Acting in place of 218 Perumal Pillai under suspension

1-2-96 to 25-2-96 Acting vice 505 [illegible] the Komara Sami Pillai on leave on loss of pay

14-3-96 to 5-5-96 Acting 2nd grade Duffadar in place of Sub Pro tem 1st grade Duffadar 481 Gnanaprakasathabiran on leave on loss of pay.

1-2-98

for Asst Commissioner

8

19

25

31/Ed 1-2-98

Salt Department

No. 472

OFFICE OF THE ASST. COMMR. OF SALT AND ABKARI REVENUE,
Tinnevelly Sub-Division, Camp
Dated 30 January 1898

From
Rd Kite Esqr.
ASSISTANT COMMISSIONER OF
SALT AND ABKARI REVENUE,
TINNEVELLY SUB-DIVISION.

ACCOUNTANT GENERAL'S OFFICE
1 FEB 98
MADRAS

To
THE SECRETARY TO THE COMMISSIONER OF SALT,
ABKARI, AND SEPARATE REVENUE,
MDRAS.

576

Address:— Tuticorin.

Through the Accountant General Madras

SIR,

I have the honor to submit herewith the pension application of 1st grade peon No 139 Sankaranaraina Naidoo of Tuticorin Circle.

2 The peon applied for pension stating that he was unable to do his duties as he has become very old and weak. The medical officer Tinnevelly has certified that the peon is not fit for further service in the department and recommends him to be invalidated. The certificate is enclosed.

3. The certificate was received by

8
16
257

by the Inspector on the 8th instant and from that date the peon has retired

4. The Services of the peon have been verified and the necessary certificates have been attached

5. A memorandum explaining other particulars required in this Connection is also submitted

I have the honor to be

Sir

Your most obdt. Servt.

1.2.58

for Asst Commissioner

31/1/58

1.2.58

I have the honor to be

Sir,

Your most obedient Servant,

Copied by

Compared by

Asstt. Commr. of Salt and Abkari Revenue.

R. No. of 189

Ref. R./S. of 189

1898 Salt Department.

From

The Assistant Commissioner of
Salt and Abkari Revenue
Tinnevelly Sub-Division.

To

The Secretary to the Commissioner
of Salt, Abkari and Separate Revenue
Madras.
Thro' The accountant-general
Madras

Dated 30/1 }
Despatched 1- } -2- 1898
Received }

No. 472

Enclosure. As per list

Subject.

Submitting a pension application on behalf of peon 139 Sankarappa naidu of Tuticorin Circle

Index Head }

Ref. R./S. No. of 189

of 189

---

929 Rwk

Corr. 1,000-16-7-97.

(TO BE RETURNED WITH REPLY.)

Pension Department.

Fort St. George,

No. A.D.K./368

Accountant-General's Office,
11th ~~10~~ February 1898.

R.W.K.
15 FEB 98

From

The Accountant-General to the
Government of Madras,

To

The Assistant Commissioner of Salt Abkari, and Customs Department, Tinnevelly Sub Division

Sir,

I have the honour to inform you that the application for pension/~~gratuity~~ of Sankarappa Naidu late 1st grade peon Salt Abkari and Customs Department, Tuticorin Circle is being delayed for want of the information noted in the margin. Where possible your answer should be written underneath the several points to which your attention is drawn.

2. The enclosures and your reply should be returned with the least possible delay.

I have the honour to be,
Sir,
Your most obedient Servant,

Chief Superintendent.

8
15
25

Attention is drawn to No. 8, 9, 27 & 30 of the revised printed Memo. of Instructions from this office.

2. The applicants height entered opposite to No. 16 on the 1st page of the application should be altered so as to correspond with that given in the 2nd page of the new service book as reattested on the 24th January 1893.

3. The omission of date opposite to No. 18 on the 1st page of the application should be filled in

4. Information should be furnished as to whether the Head of office considers the applicants character and past conduct as well

well behaved in spite of the remarks entered against No. 2 on the 3rd page of the application.

5. The date of commencement and that of termination of the applicants appointment entered in pencil in pages 4 to 7 of the service book should be entered in ink and attested by the Head of office.

6. The nature of the leaves on ½ pay granted to the applicant between July 1887 and ~~November~~ March 1892 should be distinctly stated.

7. Explanation of the following discrepancies is requested

(a) In the annual Return for 1888 and in those for 1889 and 1890 the date of the applicants birth is shewn as January 1842 and 1842 respectively which does not agree with that given in the 1st page of the application

(b) In pages 1 and 2 of the applicants new service book the date of his birth is shewn as January 1843 while this date is given on the 1st page of the application as 1st July 1843.

8. The applicant's name is not traceable in the annual Return for 1867. The omission should be explained.

Contd.

Enclosure to S no 1032/6.3.98

i Audit Slip No A.D.K/368 D 11.2.78

ii S no 472/30.1.98

iii Medical Certificate

iv Explanatory memo to Pension application

v Memo showing the acting arrangements of the peon

vi Application for pension

vii Memo showing the period during which the peon was on leave on loss of pay

viii Copy of the order reducing the peon to first grade

IX Copy of Assistant Commissioner's Proceedings No 4404 D 8.2.79

X Deputy Collector's Proceedings No Dated 8. February 187

8
14
257

XI Salt Superintendents letter No 72 of 1879 dated 12th February 1879

XII Deputy Collectors Proceedings No 76 d 14:3:79

XIII Pension application of Sankarappa Naidoo

XIV The order of the peons first appointment with translation

XV The Service Books old and new with 6 (Six) verification Certificates

XVI An affidavit

S Rajagopaulachari
8/3/98
Ag. 6th Clerk

Salt, Abk & Cus Department

No. 1032

1082

OFFICE OF THE ASST. COMMR. OF SALT AND ABKARI REVENUE,
Tinnevelly Sub-Division, Camp
Dated 6th March 1898

11 MAR 98

From

R. W. Kite Esqre.
ASSISTANT COMMISSIONER OF
SALT AND ABKARI REVENUE,
TINNEVELLY SUB-DIVISION.

To

Accountant General
THE ~~SECRETARY TO THE COMMISSIONER OF SALT,~~
~~ABKARI, AND SEPARATE REVENUE,~~
~~MDRAS.~~
Madras

Address :— Tuticorin.

SIR,

With reference to your Audit Slip No. A.D.K/368 dated 11th February 1898 on the pension application of Sankarappa Naidu late 1st Grade peon Salt, Abk & Customs Department, Tuticorin Circle herewith returned, I have the honour to reply as follows Seriatum:—

2. I (a) Instruction No. 9 has been attended to.

(b) With reference to printed memo of instructions No: 27 the date of birth as given in the applicant's Service book was January 1843 While the applicant was declared by the Medical Officer as unfit for further

8
13
257

Service on 8.1.98. If the 1st January 1843 is taken as the date of birth the applicant's age would, no doubt, be over 55 years of age. As the exact date of birth was not known 1st July 1843 has been taken as the date of applicant's birth in conformity with instructions No. 16 and corresponding alterations in the service books have been made. The alternative in Article 487 (h) was not resorted to as the Medical Officer distinctly specified the disease in the invalidating ~~service~~ certificate and the same was found to be the case in the experience of the Head of the Office too, as the applicant was half blind and could not see men passing even at a short distance. With reference to no: 30 the applicant bears no house or country name.

3. II. The applicant's height entered in the 1st page of the application has been altered as directed.

4. III. The omission has been made good.

5. IV The applicant is an old servant of Government. Though he has been twice suspended and twice reduced during his long Service, there is nothing on record to show, that the punishments should in any affect the pension, to which he is entitled.

6. V. Done as directed.

7. VI. A reference to Duty Roster was made as there were no other records to throw any light on the Subject. The Duty Roster shows that the peon was sick during the period of half pay granted him in the years 1888 & 1892. Therefore the leave granted is sick leave on half pay. As regard the period in 1887, no records are available. Affidavit obtained from the peo and a contemporary is enclosed.

8. VII (A & B) The applicant's date of birth is entered in the first page of the Old Servicebo as January 1843 which is copied in the new Service book. The age declaration obtained from the peon under date 5-7-95 relates to the ent in his old Service book. As the exact date o his birth is not known, the 1st July of the year has been taken as the date of birth of the applicant as per instructions contained in clause 3 of rule XVI of the printed memo of instructions on the Subjects. In the docket of the old Service book of this peon the date of birth has erroneously been entered as January 1842 and subsequently corrected as January 1843. The date of birth given in the annual returns for 1888, 1889 & 1890 is due to the wrong entry as regard of date of birth in the docket of the Service book which, apparently was not noticed at the time of the preparation of annual returns.

9. VIII. Presumably, the applicant's name was omitted from the April Stood list of 1887 as he w then under suspension.

I have the honor to be

Sir,

Your most obedient Servant,

G Wilson

Asstt. Commr. of Salt and Abkari Revenue.

8/3/98

Copied by

Compared by

R. No. of 189

Ref. R./S. of 189

189
Department.

From

THE ASISSTANT COMMISSIONER OF
SALT AND ABKARI REVENUE
Tinnevelly Sub-Division.

To

THE SECRETARY TO THE COMMISSIONER
OF SALT, ABKARI AND SEPARATE REVENUE
Madras.

Thro' Accountant General
Madras

Dated 6th
Despatched 8th March 1898
Received

No. 1032

ENCLOSURE, as per list

Subject.

Resubmitting the Pension
application on behalf of
Saukarappa Naidoo Late
1st Grade peon Salt abkari &
Customs Dept. Tuticorin Circle
with a reply to the audit
Slip No A.D.K/368 dated 11-
February 1898

Index Head

Ref. R./S. No. of 189

1,000
10-4-95.

REVENUE BOARD OFFICE
MADRAS

Proceedings of the Board of Revenue

(Separate Revenue),

Dated 1st April 1898.

Mis No. 1329.

Read application for pension with Accountant General's certificate and report thereon on behalf of Saukarappa Naidoo late first grade peon of the Tuticorin Circle.

Resolution

Submitted to Government for orders. The objection raised by the Accountant General is on the following record.

Nature of Punishment.	Period. From	to	Yrs. M. Dys.	Offence.
Suspension	15-10-66	16-4-67.	– 6 – 2.	For having received illegal gratification from traders.
Do.	11-3-79	16-6-79	– 3 – 6.	For having received illegal gratification (Rs4) from Salt coolies at Pinnudalsalam

Nature of Punishment	Period. From – to.	Yr. m. dys.	Offence.
Reduction from 1st to 2nd grade Duffadar.	1-1-89 – 31-3-89.	– 3 –	For carelessness in Sales and for accumulation of 3 black marks (1) for being untidy at kit inspection 2nd for careless weighment at Sales and 3rd for making an erasure in E. K. Book.
Reduction from 1st grade Duffadar to 1st grade peon.	30-1-95. – 20-12-95.	– – – –	Gross Carelessness and suspicious conduct in conducting transport, weighments at Sevandakulam factory in having deputed his peon to count the number of bags instead of himself doing it which on being checked by the Assistant Inspector were only 94 against 100 bags as per books.

It is far from a Satisfactory record. but the Board refrains from recommending any reduction

(True extract.)

Ag. Assistant Secretary.

To the Under Secretary to Government Pension Department with the pension application and Service Book

E.D. pl
21/4/98

When given for copying
When copied
When examined
When signed } 189 .

READ AGAIN G.O., No. , DATED
189 .

RRENT No.

OSURES TO G. No

Y GOVERNMENT .. .. .. A A A A A A A

GOVERNMEN

WITH DITTO.

FILED UP, BEING MEANT FOR DESPATCH
RIGINAL.

= Copy in full.
= Not to be copied.
= Copy abstract only.
= Copy heading only.

1895 [illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]

139 [illegible]
[illegible]

[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]

K. Rangwappa Naidu
1st grade Peon No 139
5-7-95

Insp. 5-7-95

Form A-4.

DECLARATION.

I hereby declare that I have never been dismissed from any Government employment or been convicted by a Magistrate on any criminal charge. Sec. 62 Madras Act I. 86

Section No. 182, Indian Penal Code, has have been read over and explained to me.

Witnesses
[illegible]
[illegible]
139 [illegible]

[illegible]
Signature of Applic.

Date

15.5.88
Inspectr.

Date

SERVICE BOOK
சர்வீஸ் புஸ்தகம்

OF

Name
பெயர் Singarappa Naidoo

Caste or Race
ஜாதி அல்லது வம்சம் Naidu
Vishnuvaite

Residence
இருப்பிடம் Tuticorin

FATHER'S
தகப்பனுடைய

Name
பெயர் Coopipa Naik

Residence
இருப்பிடம் Alwartirunagiri

Date of birth
ஜனனதேதி January 1843.

THE ENTRIES IN THESE COLUMNS ARE TO BE REATTESTED EVERY FIVE YEARS; EACH ATTESTATION SHOULD BE CAREFULLY RULED OFF THAT THE DATE MAY BE CLEARLY SHOWN.

இந்தக்கலங்களில் செய்கிற பதிவுகளுக்கு ஐந்த வருஷத்துக்கொருதரம் அத்தாட்சிக் கையெழுத்துப்பண்ணவேணும்; தேதி தெளிவாய்த்தெரியும்படி அந்தந்த அத்தாட்சி கையெழுத்துக்கு ஜாக்கிரதையாய் கோடுபோட்டுப் பிரிக்கவேண்டியது.

Name of Officer. உத்தியோகஸ்தன் பெயர்.	Caste or Race. ஜாதி அல்லது வம்சம்.	Residence. இருப்பிடம்.	Father's தகப்பனுருடைய Name. பெயர்.	Father's தகப்பனுருடைய Residence. இருப்பிடம்.	Date of birth. ஜனன தேதி.	Age. வயசு. Years. வருஷம்.	Age. வயசு. Months. மாசம்.	Age. வயசு. Days. நாள்.	Exact height. சரியான உயரம். Feet. அடி.	Exact height. சரியான உயரம். Inches. அங்குலம்.	Personal marks for identification. நபர் தெரிவதற்காக அங்கமச்சமடையாளம்.	Date of Entry. பதிவுதேதி.	Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.	Signature and designation of the head of the Office. ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப்பெயரும்.
Lingarappa Naidoo	Naidoo, Vishnu-vite	Tiruvur	Cooppa Naik	Alwartirunagiri	January 1843	33	3		5	3	A Scar about the size of a rupee in the right thigh. Colour brown; Gait forward, Stature Moderate.	1st April 1876	K. Lingarappa Naidu. P.C. No 139/11	(Sd) W. E. Ganapathy Deputy Collector
											Do	22.9.85	K. Lingarappa Naidu P.C. No 139/4	(Sd) S. A. McD Calder Inspector 22.9.85
					1st July 1853				5	6	a scar larger than a Rupee back of right thigh, a small scar back of right hand a small scar above left shoulder blade	24th Aug 93	K. Lingarappa Naidu Petty officer No 139/4	Aug 24/1

33 inches chest

			FATHER'S தகப்பனுருடைய		THE ENTRIES IN THESE COLUMNS ARE TO BE REATTESTED EVERY FIVE YEARS; EACH ATTESTATION SHOULD BE CAREFULLY RULED OFF THAT THE DATE MAY BE CLEARLY SHOWN. இந்தக்கலங்களில் செய்கிற பதிவுகளுக்கு ஐந்த வருஷத்துக்கொருதரம் அத்தாட்சிக் கையெழுத்துப்பண்ணவேணும்; தேதி தெளிவாய்த்தெரியும்படி அந்தந்த அத்தாட்சி கையெழுத்துக்கு ஜாக்கிரதையாய் கோடுபோட்டுப் பிரிக்கவேண்டியது.									
						Age. வயசு.			Exact height. சரியான உயரம்.					
Name of Officer. உத்தியோகஸ்தன் பெயர்.	Caste or Race. ஜாதி அல்லது வம்சம்.	Residence. இருப்பிடம்.	Name. பெயர்.	Residence. இருப்பிடம்.	Date of birth. ஜனன தேதி.	Years. வருஷம்.	Months. மாசம்.	Days. நாள்.	Feet. அடி.	Inches. அங்குலம்.	Personal marks for identification. நபர் தெரிவதற்காக அங்கமச்சமடையாளம்.	Date of Entry. பதிவுதேதி.	Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.	Signature and designation of the head of the Office. ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப்பெயரும்.

Name of Officer. உத்தியோகஸ்தன் பெயர்.	Caste or Race. ஜாதி அல்லது வம்சம்.	Residence. இருப்பிடம்.	FATHER'S தகப்பனாருடைய		THE ENTRIES IN THESE COLUMNS ARE TO BE REATTESTED EVERY FIVE YEARS; EACH ATTESTATION SHOULD BE CAREFULLY RULED OFF THAT THE DATE MAY BE CLEARLY SHOWN. இந்தக்கலங்களில் செய்கிற பதிவுகளுக்கு ஐந்து வருஷத்துக்கொருதரம் அத்தாட்சிக் கையெழுத்துப்பண்ணவேணும்; தேதி தெளிவாய்த்தெரியும்படி அந்தந்த அத்தாட்சி கையெழுத்துக்கு ஜாக்கிரதையாய் கோடுபோட்டுப் பிரிக்கவேண்டியது.									
			Name. பெயர்.	Residence. இருப்பிடம்.	Date of birth. ஜனன தேதி.	Age. வயசு.			Exact height. சரியான உயரம்.		Personal marks for identification. நபர் தெரிவதற்காக அங்கமச்சமடையாளம்.	Date of Entry. பதிவுதேதி.	Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.	Signature and designation of the head of the Office. ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப்பெயரும்.
						Years. வருஷம்.	Months. மாசம்.	Days. நாள்.	Feet. அடி.	Inches. அங்குலம்.				

THE ENTRIES IN THESE COLUMNS ARE TO BE REATTESTED EVERY FIVE YEARS; EACH ATTESTATION SHOULD BE CAREFULLY RULED OFF THAT THE DATE MAY BE CLEARLY SHOWN.

இந்தக்கலங்களில் செய்கிற பதிவுகளுக்கு ஐந்த வருஷத்துக்கொருதரம் அத்தாட்சிக் கையெழுத்துப்பண்ணவேணும்; தேதி தெளிவாய்த்தெரியும்படி அந்தந்த அத்தாட்சி கையெழுத்துக்கு ஜாக்கிரதையாய் கோடுபோட்டுப் பிரிக்கவேண்டியது.

Name of Officer. உத்தியோகஸ்தன் பெயர்.	Caste or Race. ஜாதி அல்லது வம்சம்.	Residence. இருப்பிடம்.	FATHER'S தகப்பனாருடைய		Date of birth. ஜனன தேதி.	Age. வயசு.			Exact height. சரியான உயரம்.		Personal marks for identification. நபர் தெரிவதற்காக அங்கமச்சமடையாளம்.	Date of Entry. பதிவுதேதி	Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.	Signature and designation of the head of the Office. ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப்பெயரும்.
			Name. பெயர்.	Residence. இருப்பிடம்.		Years. வருஷம்.	Months. மாசம்.	Days. நாள்.	Feet. அடி.	Inches. அங்குலம்.				

1 க Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	2 உ Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary. காயமோ அல்லது வதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ அது.	3 ௩ Substantive appointment if the new appointment be acting only. புதுநேமனம் வதிலாசமாத்திரமிருந்தால், காயமான உத்தியோகம்.	4 ௪ Pay. சம்பளம்.	5 ௫ Acting allowance. வதில் சம்பளம்.	6 ௬ Date of appointment. நேமன தேதி.	7 ௭ Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.
Weigher, Arasadi Salt Pan.	Permanent	.	6-.-.-		6-10-1865	K. Rangarappa Reidu P.C. No 139
	Suspension				15-10-66	
— do —	Permanent					
~~Leave on~~ ~~Weigher Arasadi~~	Loss of pay		6-.-.-	-	17-4-67	
Do Vaippar Salt Pan	~~Acting~~ Do	—	66-.-.-	-.-	6-5-67 18-10-71 El/21.2.9d	
Dalayet, Salt Deputy Collector's Office -	Acting	Weigher, Vaippar Factory	7-.-.-		15.11.72	K. Rangarappa Reidu P.C. No 139
Weigher Vaippar Fy	Permanent	.	6-.-.-	.	1.1.73	
Do Levingepuram	Do	.	6-.-.-		1.4.73	
Dalayet ~~Salt~~ Dy Collrs Office	Acting	Weigher ~~Vaippar~~	7-.-.-		16.4.73	
Weigher Levingepuram Factory	Permanent	~~Levingepuram Fy~~ —	6-.-.-	RWK 10/1/97	1.6.73	
Peon, Kuheorm Pan	Do		6-.-.-		7.7.73 1.7.73	

8 ௮ Character of Officer. உத்தியோகஸ்தனுடைய யோக்கியதை. *No entry need be made in this column except when there is anything either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.* நன்மையாவது தீமையாவது எழுதவேண்டியிருந்தாலொழிய இந்தக்கலத்திலே பதிவு ஒன்றுஞ்செய்யவேண்டுவதில்லை. சஸ்பென்ஷனுக்கு உத்தரவுசெய்யப்பட்டால் அந்த சஸ்பென்ஷனை இங்கே குறிக்கவேண்டியது.	9 ௯ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	10 க0 Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவு பெறுகிற தேதி.	11 கக Reason of termination, *e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.* டிரான்ஸ்பரினாலேயோ, பிரமோஷனாலேயோ, நிலையான உத்தியோகஸ்தன் திரும்பிவந்துவிட்டதினாலேயோ, இன்னத்தினாலே முடிவு பெற்றதென்பது.	12 கஉ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.
He was suspended for 6 months from 15th October 1866 for having received illegal gratification from the Salt Traders (Vide letter No 22 of 1879 from Arasadi Superintendent).	(Signed) W. E. Ganapathy Deputy Collector	14-10-66		
		17-10-71	Transfer	Sd. W.S.
		16-4-67	El/21.2.9d	
Leave on forfeiture of full pay for 7 days from 6th to 12th May 1867.		5-5-67	El/21.2.9d	
		12-5-67		
		17-10-71 18.11.72	~~Transfer~~ El/21.2.9d Transfer on Promotion	(Sd) W. E. Ganapathy Deputy Collector
Suspended for 4 months from 11th March 1879 for having received illegal gratification (annas 4) from Salt coolies at Sevandakolam but restored to his post on the 17th idem		31.12.72	Return of permanent incumbent	
		31.3.73	Transfer	
	RWKele 30/1/98 Asst Commr	15.4.73 ~~4.73~~	RWK 10/1/97 Transfer	RWKele 30/1/98 Asst Commr
Leave on forfeiture of full pay from 1.10.79 to 31.10.79.	RWKele 30/1/98 Asst Commr	31.5.73	Reversion	
	RWKele Asst Commr 30/1/98	30.6.73	Promotion	RWKele Asst Commr 30/1/98
		30.9.73	Promotion	

1 க Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	2 உ Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary. காயமோ அல்லது வதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ அது.	3 ௩ Substantive appointment if the new appointment be acting only. புதுநேமனம் வதிலாகமாத்திரமிருந்தால், காயமான உத்தியோகம்.	4 ௪ Pay. சம்பளம்.	5 ௫ Acting allowance. வதில் சம்பளம்.	6 ௬ Date of appointment. நேமன தேதி.	7 ௭ Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.	8 ௮ Character of Officer. உத்தியோகஸ்தனுடைய யோக்கியதை. *No entry need be made in this column except when there is anything either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.* நன்மையாவது தீமையாவது எழுதவேண்டியிருந்தாலொழிய இந்தக்கலத்திலே பதிவொன்றுஞ்செய்யவேண்டுவதில்லை. சஸ்பென்ஷனுக்கு உத்தரவுசெய்யப்பட்டால் அந்த சஸ்பென்ஷனை இங்கே குறிக்கவேண்டியது.	9 ௯ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	10 க0 Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெறுகிற தேதி.	11 கக Reason of termination, *e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.* டிரான்ஸ்பரினலேயோ, பிரமோஷனலேயோ, நிலையான உத்தியோகஸ்தன் திரும்பிவந்துவிட்டதினலேயோ, இன்னத்தினலே முடிவுபெற்றதென்பது.	12 கஉ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.
Dalayet, Salt Deputy Collector's Office	Acting	Peon, Tuticorin Pan	7 — —	On full pay	1.10.73	K. Sanyarappa Naidu P.O. No 139	Suspended from 11.3.1879 for 4 months for having received illegal Gratification (ans 4) from Salt Coolies at Sevandakolam but restored to his post on the 17th June	(Sd) W. E. Ganapathy Dy Collector	21.6.74	Reversion	(Sd) W. E. Ganapathy Dy Collector
Peon Tuticorin pan	permanent	"	6 — —		22.6.74				~~31.3.75~~	Conformation	
Dalayet Salt Deputy Collector's Office	Acting	Peon Tuticorin pan	7 — —	on full pay	1.2.75				31.1.75	Promotion	R.W.K. 30/1/88 Asst Commr
Do.	Permanent		7 — —		1.4.75				31-3.75	promotion & Confirmation	
		Suspension			11-3-79				~~9.5.81~~ 10-3.79	Leave Suspension	R.W.K. Asst Commr 30/1/88
— do —	— do —	—	7 —		17.6.79		Leave on loss of pay from 11.10.79 to 31.10.79.	(Sd) H. D. Baddeley Asst Comm.	16-6-79	~~Restoration~~	
		Leave on loss of pay			11.10.79				10-10-79	~~Leave~~	
— do —	— do —				1.11.79		Certified that the entries from 15.11.72 to 31.12.72 & from 1.10.73 to 25.6.82 have been Verified from the records of this Office & found Correct (Sd) E. R. R. Mainwaring 4.2.90 Asst Comm		31.10.79 9.5.81	Leave	H. D. Baddeley Ag Asst Comm
Do.	Permanent	"	7 — —	.	13.6.81	K. Sanyarappa Naidu Petty officer No 139			19.4.82	Transfer	(Sd) W. A. Fowler Asst Comm
2nd Grade Peon Tuticorin Circle	— Do. —	"	7 — —	.	20.4.82			(Sd) W. A. Fowler Asst Comm	20.4.82	Transfer	(Sd) W. A. Fowler Asst Comm
Do. Assistant Commissioner's Office Tinnevelly Do.	— Do. acting	2nd Grade Peon Tuticorin Circle	7 — —		20.4.82			(Sd) W. A. Fowler Asst Comm	25.6.82	Promotion	(Sd) W. A. Fowler Asst Comm
1st Grade Peon Tuticorin Circle	Substantive Permanent	"	8 — —		26.6.82				31.8.82	Promotion	
2nd Grade Duffadar Tuticorin Circle	Acting Do.		9 — —		1.9.82				31.8.83.	Transfer	

1 க Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	2 உ Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary. காயமோ அல்லது வகிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ அது.	3 ௩ Substantive appointment if the new appointment be acting only. புதுநேமனம் வகிலாகமாத்திரமிருந்தால், காயமான உத்தியோகம்.	4 ௪ Pay. சம்பளம்.	5 ௫ Acting allowance. வகில் சம்பளம்.	6 ௬ Date of appointment. நேமன தேதி.	7 ௭ Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.	8 அ Character of Officer. உத்தியோகஸ்தனுடைய யோக்கியதை. *No entry need be made in this column except when there is anything either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.* நன்மையாவது தீமையாவது எழுதவேண்டியிருந்தாலொழிய இந்தக்கலத்திலே பதிவு ஒன்றுஞ்செய்யவேண்டுவதில்லை. சஸ்பெண்ஷனுக்கு உத்தரவுசெய்யப்பட்டால் அந்த சஸ்பெனஷனே இங்கே குறிக்கவேண்டியது.	9 கூ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	10 க0 Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெறுகிற தேதி.	11 கக Reason of termination, *e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.* டிரான்ஸ்பரினுலேயோ, பிரமோஷனுலேயோ, நிலையான உத்தியோகஸ்தன் திரும்பிவந்துவிட்டதினுலேயோ, இன்னத்தினுலே முடிவுபெற்றதென்பது.	12 கஉ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.
2nd Grade Duffadar Madura circle	Substantive Permanent	〃	9-0-0	〃	1.9.83	[illegible] Petty Officer No 139	Certified that the Entries from 1.9.83 to 31.6.85 have been Verified from the Pay bills of this Office & found Correct		23.12.83	Leave	
		Privilege Leave					(Sd) M Gopala Rao Inspector		22.1.84	Return to duty	
Do	Do	〃	9-0-0	〃	23.1.84		Certified that the Petty Officer's Services from 8.7.85 to 31-10-86 have been verified from the records of this Office and found Correct		31.7.84	Promotion	
1st Grade Duffadar Madura Circle	Do	〃	10-0-0		1.8.84				4.11.84	Leave	
	Privilege Leave for 15 days							(Sd) J.R. Barter Inspector	9.11.84	Return from leave	(Sd) J.R. Barter Inspector
							(Sd) A.D. Rodrigues Inspr 20/2/90				
1st Grade Duffadar Madura Circle	Substantive Permanent	〃	10-0-0		20.1.84	[illegible] Petty Officer No 139		(Sd) J.R. Barter Inspector	7.7.85	Transfer	(Sd) J.R. Barter Inspector
1st Grade Duffadar Tinnevelly Circle	Do	〃	10-0-0		8.7.85			(Sd) J.R. Barter Inspector	10.12.85	Leave	(Sd) C.H. McBride Inspector
								(Sd) C H MacBride Inspector			(Sd) Edwin Rhenius Asst Inspector in charge

1 ௧ Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	2 ௨ Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary. காயமோ அல்லது வதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ அது.	3 ௩ Substantive appointment if the new appointment be acting only. புதுநேமனம் வதிலாகமாத்திரமிருந்தால், காயமான உத்தியோகம்.	4 ௪ Pay. சம்பளம்.	5 ௫ Acting allowance. வதில் சம்பளம்.	6 ௬ Date of appointment. நேமன தேதி.	7 ௭ Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.	8 ௮ Character of Officer. உத்தியோகஸ்தனுடைய யோக்கியதை. *No entry need be made in this column except when there is anything either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.* நன்மையாவது தீமையாவது எழுதவேண்டியிருந்தாலொழிய இந்தக்கலத்திலே பதிவு ஒன்றுஞ்செய்யவேண்டுவதில்லை. சஸ்பென்ஷனுக்கு உத்தரவுசெய்யப்பட்டால் அந்த சஸ்பென்ஷனை இங்கே குறிக்கவேண்டியது.	9 ௯ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	10 ௧௦ Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெறுகிற தேதி.	11 ௧௧ Reason of termination, *e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.* டிரான்ஸ்பரினாலேயோ, பிரமோஷனாலேயோ, நிலையான உத்தியோகஸ்தன் திரும்பிவந்துவிட்டதினாலேயோ, இன்னதினாலே முடிவுபெற்றதென்பது.	12 ௧௨ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.
1st Grade Dufadar Tinnevelly Circle	Substantive permanent		Rs 10/-		22.1.86	Sangarappa Naidu Petty officer No 139	Certified that the services of Petty officer No 139. Sangarappa Naidu from 1.7.85 to 7.7.85 have been verified from the records of this office & found correct (Sd) A. A. Tarrant Inspector 31/7/92	(Sd) C.H. MacBride Inspector	4.3.86	Leave	(Sd) C.H. McBride Inspector
3 Days leave [illegible] of pay								(Sd) C.H. McBride Inspector	7.3.86	Return from leave	(Sd) C.H. McBride Inspector
Do	Substantive permanent		Rs 10/		[illegible]-3-86			(Sd) C.H. McBride Inspector	23.7.86	Leave	(Sd) C.H. MacBride Inspector
Leave on half pay								(Sd) C.H. McBride Inspector	30.11.86	Return from leave	(Sd) H.W. Walker Inspector
1st Grade Dufadar ~~Tuticorin Circle~~ Tuticorin Circle	Do		Rs 10/-		1.12.86			(Sd) H.W. Walker Inspector	1.7.87	Leave	(Sd) S. Calder Inspector
Leave on loss of half pay 2.7.87								(Sd) S. Calder Inspector	13.7.87	Return from leave	(Sd) S. Calder Inspector
1st Grade Dufadar Tuticorin Circle	Do		Rs 10/		14.7.87	Sangarappa Naidu Petty officer No 139		(Sd) S. Calder. Inspector	12.2.88	Leave	(Sd) S. Calder Inspector

1 க Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	2 உ Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary. காயமோ அல்லது வதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ அது.	3 ௩ Substantive appointment if the new appointment be acting only. புதுநேமனம் வதிலாகமாத்திரமிருந்தால், சாயமான உத்தியோகம்.	4 ச Pay. சம்பளம்.	5 ௫ Acting allowance. வதில் சம்பளம்.	6 சா Date of appointment. நேமன தேதி.	7 எ Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.	8 அ Character of Officer. உத்தியோகஸ்தனுடைய யோக்கியதை. *No entry need be made in this column except when there is anything either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.* நன்மையாவது தீமையாவது எழுதவேண்டியிருந்தாலொழிய இந்தக்கலத்திலே பதிவு ஒன்றுஞ்செய்யவேண்டுவதில்லை. சஸ்பென்ஷனுக்கு உத்தரவுசெய்யப்பட்டால் அந்த சஸ்பெனஷனை இங்கே குறிக்கவேண்டியது.	9 ௯ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	10 ௧௦ Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவு பெறுகிற தேதி.	11 ௧௧ Reason of termination, *e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.* திரான்ஸ்பரிலேயோ, பிரமோஷனிலேயோ, நிலையான உத்தியோகஸ்தன் திரும்பிவந்துவிட்டதினாலேயோ, இன்னத்தினாலே முடிவு பெற்றதென்பது.	12 ௧௨ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.
	Privilege for one month				13.2.88	R. Cunnayapha Pandian R. Cunnayapha Pandian Petty officer No 139 Petty officer No 139		Inspector	12.3.88	Return to duty	Inspector
1st Grade Duffadar Tuticorin Circle	Substantive Permanent	-	Rs 10/-	-	13.3.88			Inspector	27.4.88	Leave	Inspector
	[illegible] half pay				[illegible]			Inspector	30 [illegible]	[illegible]	Inspector
	Leave [illegible] of pay				1.7.88			Inspector.	19.8.88	Return to duty	Inspector
1st Grade Duffadar Tuticorin Circle	Substantive Permanent	-	Rs 10/-		[illegible] 8.88			Inspector	31.12.88	Reduction to 2 Grade Duffadar for 3 months	Inspector
2nd Grade Duffadar Tuticorin Circle	Substantive Permanent	-	Rs 9/-		1.1.89			Inspector	31.3.89	Reinstated to 1st Grade Duff.	Inspector
1st Grade Duffadar Tuticorin Circle	Substantive Permanent	-	Rs 10/-		1.4.89			Inspector	27.10.89	Leave	Inspector
	Leave without pay				[illegible]			Inspector	[illegible] 12.89	[illegible]	

14

1 க Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	2 உ Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary. காயமோ அல்லது வதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ அது.	3 ந Substantive appointment if the new appointment be acting only. புதுநேமனம் வதிலாகமாத்திரமிருந்தால், காயமான உத்தியோகம்.	4 ச Pay. சம்பளம்.	5 ரு Acting allowance. வதில் சம்பளம்.	6 சா Date of appointment. நேமன தேதி.	7 எ Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.	8 அ Character of Officer. உத்தியோகஸ்தனுடைய யோக்கியதை. *No entry need be made in this column except when there is anything either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.* நன்மையாவது தீமையாவது எழுதவேண்டியிருந்தாலொழிய இந்தக்கலத்திலே பதிவொன்றுஞ்செய்யவேண்டுவதில்லை. சஸ்பென்ஷனுக்கு உத்தரவுசெய்யப்பட்டால் அந்த சஸ்பென்ஷனை இங்கே குறிக்கவேண்டியது.	9 கூ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	10 கய Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவு பெறுகிற தேதி.	11 கக Reason of termination, *e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.* திரான்ஸ்பரினாலேயோ, பிரமோஷனாலேயோ, நிலையான உத்தியோகஸ்தன் திரும்பிவந்துவிட்டதினாலேயோ, இன்னத்தினாலே முடிவு பெற்றதென்பது.	12 கஉ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.
1st Grade Duffadar Tuticorin Circle	Substantive Permanent	"	Rs 10/-	"	19-12-89	[illegible] No 139	31-10-86 to 31-12-91	Inspector	24-9-90	Leave	Inspector
	Leave on loss of pay ~~for 3 weeks~~				25-9-90			Inspector	6-11-90	Return to duty	Inspector
1st Grade Duffadar Tuticorin Circle	Substantive Permanent	"	Rs 10/-		7-11-90		Services verified for 1-11-1886 to 31-12-1891	Inspector	17-2-91	Leave	Inspector
	Leave on loss of pay				17-2-91 ~~10-2-91~~			Inspector	9-4-91	Return to duty	Inspector
1st Grade Duffadar Tuticorin	Substantive Permanent	"	Rs 10/-	"	10-4-91	No 139		Inspector	28-3-92	Leave	3/5
	Leave on loss of pay				24-3-92			3/5 Inspr	4-4-92	Return	3/5 Inspr
Do	Do		10/-	.	5-4-92			Inspr 3/5	14-4-92	Leave	Offg Inspr
	Leave on loss of pay				15-4-92			Inspr 6/6			14/7

1 க Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	2 உ Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary. காயமோ அல்லது வதிலோ நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ அது.	3 ங Substantive appointment if the new appointment be acting only. புதுநேமனம் வதிலாகமாத்திரமிருந்தால், காயமான உத்தியோகம்.	4 ச Pay. சம்பளம்.	5 ரு Acting allowance. வதில் சம்பளம்.	6 சு Date of appointment. நேமன தேதி.	7 எ Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.	8 அ Character of Officer. உத்தியோகஸ்தனுடைய யோக்கியதை. *No entry need be made in this column except when there is anything either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.* நன்மையாவது தீமையாவது எழுதவேண்டியிருந்தாலொழிய இந்தக்கலத்திலே பதிவு ஒன்றுஞ்செய்யவேண்டுவதில்லை. சஸ்பென்ஷனுக்கு உத்தரவுசெய்யப்பட்டால் அந்த சஸ்பென்ஷனை இங்கே குறிக்கவேண்டியது.	9 கூ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	10 கO Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெறுகிற தேதி.	11 கக Reason of termination, *e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.* திரான்ஸ்பரினாலேயோ, பிரமோஷனாலேயோ, நிலையான உத்தியோகஸ்தன் திரும்பிவந்துவிட்டதினாலேயோ, இன்னத்தினாலே முடிவுபெற்றதென்பது.	12 கஉ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.
Tuticorin Circle 1st G. Duffer	Subs perm	-	10/-	-	9-6-92	[illegible] 139		Inspr 14/7	10-6-92		14/7
								14/7		Return	Inspr 14/7
Do —	Do	-	10/-	-	8-7-92			14/7 Inspr	4-12-92	Leave	Inspr 31/12
Leave on Loss of pay					5-12-92			Inspr 31/12	31-12-92	Return	Inspr 6/1

Certified that the Services from 1-1-92 to 31-12-92 have been verified from the records of this office and found correct.

Inspr 27/

Do	Stanline Subs ~~Pro Perm~~		10/-	-	1-1-93			Inspr 4/3	29-1-95	Reduction	Inspr 8/2

1 ௧	2 ௨	3 ௩	4 ௪	5 ௫	6 ௬	7 ௭	8 ௮	9 ௯	10 ௧௦	11 ௧௧	12 ௧௨
Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary. காயமோ அல்லது வதிலோ நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ அது.	Substantive appointment if the new appointment be acting only. புதுநேமனம் வதிலாகமாத்திரமிருந்தால், காயமான உத்தியோகம்.	Pay. சம்பளம்.	Acting allowance. வதில் சம்பளம்.	Date of appointment. நேமன தேதி.	Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.	Character of Officer. உத்தியோகஸ்தனுடைய யோக்கியதை. *No entry need be made in this column except when there is anything either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.* நன்மையாவது தீமையாவது எழுதவேண்டியிருந்தாலொழிய இந்தக்கலத்திலே பதிவு ஒன்றுஞ்செய்யவேண்டுவதில்லை. சஸ்பென்ஷனுக்கு உத்தரவுசெய்யப்பட்டால் அந்த சஸ்பென்ஷனை இங்கே குறிக்கவேண்டியது.	Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெறுகிற தேதி.	Reason of termination, *e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.* டிரான்ஸ்பரினாலேயோ, பிரமோஷனாலேயோ, நிலையான உத்தியோகஸ்தன் திரும்பிவந்துவிட்டதினாலேயோ, இன்னத்தினாலே முடிவுபெற்றதென்பது.	Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.

Certified that the Services from 1. 1. 93. to 31. 12. 93
have been verified and found Correct

Asstt Inspr incharge

Certified that the Entries from 1-1-94 to 31-3-94 have been
verified from the records of this office & found Correct 16/1/94

16/4

C McBride
Inspector 16/4/94

True Copy

C McBride
Inspr

Verified upto 30.9.94
& found Correct.

Ced

C McBride
11-11-94
Inspector

1 ௧ Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	2 ௨ Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary. காயமோ அல்லது வதிலோ நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ அது.	3 ௩ Substantive appointment if the new appointment be acting only. புதுநேமனம் வதிலாகமாத்திரமிருந்தால், காயமான உத்தியோகம்.	4 ௪ Pay. சம்பளம்.	5 ௫ Acting allowance. வதில் சம்பளம்.	6 ௬ Date of appointment. நேமன தேதி.	7 ௭ Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.	8 ௮ Character of Officer. உத்தியோகஸ்தனுடைய யோக்கியதை. *No entry need be made in this column except when there is anything either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.* தன்மையாவது தீமையாவது எழுதவேண்டியிருந்தாலொழிய இந்தக்கலத்திலே பதிவொன்றுஞ்செய்யவேண்டுவதில்லை. சஸ்பென்ஷனுக்கு உத்தரவுசெய்யப்பட்டால் அந்த சஸ்பென்ஷனை இங்கே குறிக்கவேண்டியது.	9 ௯ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	10 ௰ Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெறுகிற தேதி.	11 ௧௧ Reason of termination, *e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.* திரான்ஸ்பரினாலேயோ, பிரமோஷனாலேயோ, நிலையான உத்தியோகஸ்தன் திரும்பிவந்துவிட்டதினாலேயோ, இன்னதினாலே முடிவுபெற்றதென்பது.	12 ௧௨ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.
1st Grade peon Tuticorin Circle	Substantive permanent	"	8	-	30.1.95	K. Rangappa Naidu	Certified that the entries from 1-10-94 to 31-3-96 have been verified from the records of the office and found correct. C. [illegible] Inspector 15/6	C McBride 6/2 Inspr	8.2.95	Leave	C McBride 6/3 Inspr
[illegible] 2 [illegible]					9.2.95	Rangappa Naidu		C McBride 8/3	8.6.95	Return from Leave	C McBride 6/7 Inspr
Do	Do	-	8	.	9.6.95	K. Rangappa Naidu		C McBride Inspr 6/7	20/12/95	Promotion	Inspr
2nd Grade Duffadar	Actg. Permanent	1st G. Peon	8	1	21.12.95	K. Rangappa Naidu		Inspr	20.1.96	Reversion	C McBride 21/2 Inspr
1 Grade peon	Substant Permt		8		21.1.96	Rangappa Naidu	Services verified upto 31-3-97 from 1-4-96 [illegible] 1-5-97 Inspector	C McBride 10/2 Inspr	31-1-96	Promotion	C. [illegible] Inspector
2nd Grade Duffadar	Af. Permt.	1 G. P.	8	1.	1.2.96			C. [illegible] Inspector	25.2.96.	Reversion	
1 Grade peon	Sub. Pert.	.	8	-	26.2.96.				13.8.96	Promotion	C. [illegible]
2 G. D. Tut.	Af. Permt Leave with [illegible]	1 G. P.	8	1	14.3.96			[illegible] Insp	5.5.96	Leave	
									24.11.96.	Return	

1 க Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	2 உ Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary. காயமோ அல்லது வதிலோ நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ அது.	3 ௩ Substantive appointment if the new appointment be acting only. புது நேமனம் வதிலாகமாத்திரமிருந்தால், காயமான உத்தியோகம்.	4 ௪ Pay. சம்பளம்.	5 ௫ Acting allowance. வதில் சம்பளம்.	6 ௬ Date of appointment. நேமன தேதி.	7 ௭ Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.	8 ௮ Character of Officer. உத்தியோகஸ்தனுடைய யோக்கியதை. *No entry need be made in this column except when there is anything either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.* நன்மையாவது தீமையாவது எழுதவேண்டியிருந்தாலொழிய இந்தக்கலத்திலே பதிவொன்றுஞ்செய்யவேண்டுவதில்லை. சஸ்பென்ஷனுக்கு உத்தரவுசெய்யப்பட்டால் அந்த சஸ்பென்ஷனை இங்கே குறிக்கவேண்டியது.	9 ௯ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	10 ௧௦ Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெறுகிற தேதி.	11 ௧௧ Reason of termination, *e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.* திரான்ஸ்பரினாலேயோ, பிரமோஷனாலேயோ, நிலையான உத்தியோகஸ்தன் திரும்பிவந்துவிட்டதினாலேயோ, இன்னத்தினாலே முடிவுபெற்றதென்பது.	12 ௧௨ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.
1st grade peon Tuticorin Circle	Substantive permanent	"	8	"	25.11.96	Sangarappa Sangarappa [illegible] [illegible] ditto		~~[illegible]~~ 9/12/96	15.5.97	Leave	E W Smither 2-7-97 Inspector
		Leave on loss of pay			16.5.97 17/5/97			E W Smither 2.7.97 Inspector	17.5.97	Returned to duty	E W Smither 2-7-97 Inspector
— Do —	— Do —	"	8/	"	18/5/97			E W Smither 2.7.97 Inspector	15-8-97	Leave	E W Smither 3-8-97 Inspector
		Leave on loss of pay			16.8.97			E W Smither [illegible] Inspector	17.11.97	Returned to duty	E W Smither Inspector
1st grade peon Tuticorin [illegible]	Do	"	8/	"	18.11.97		1-4-97 to 7-1-98	E W Smither Inspector	7.1.98	Retired invalidated by medical certificate	E W Smither Inspector

Services verified upto 7.1.98 from 1.4.97. Ag 4/5/98

E W Smither 16.1.98

Ind 10/2/98 Inspector

1 க	2 உ	3 ந	4 ச	5 ரு	6 சா	7 எ	8 அ	9 கூ	10 க0	11 கக	கஉ
Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary. காயமோ அல்லது வதிலோ நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ அது.	Substantive appointment if the new appointment be acting only. புதுநேமனம் வதிலாகமாத்திரமிருந்தால், காயமான உத்தியோகம்.	Pay. சம்பளம்.	Acting allowance. வதில் சம்பளம்.	Date of appointment. நேமன தேதி.	Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.	Character of Officer. உத்தியோகஸ்தனுடைய யோக்கியதை. *No entry need be made in this column except when there is anything either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.* நன்மையாவது தீமையாவது எழுதவேண்டியிருந்தாலொழிய இந்தக்கலத்திலே பதிவு ஒன்றுஞ்செய்யவேண்டுவதில்லை. சஸ்பென்ஷனுக்கு உத்தரவுசெய்யப்பட்டால் அந்த சஸ்பென்ஷனை இங்கே குறிக்கவேண்டியது.	Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெறுகிற தேதி.	Reason of termination, *e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.* டிரான்ஸ்பரினாலேயோ, பிரமோஷனாலேயோ, நிலையான உத்தியோகஸ்தன் திரும்பி வந்துவிட்டதினாலேயோ, இன்னத்தினாலே முடிவுபெற்றதென்பது.	Signature and designation of immediato head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.

1 க Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	2 உ Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary. காயமோ அல்லது வதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ அது.	3 ௩ Substantive appointment if the new appointment be acting only. புதுநேமனம் வதிலாகமாத்திரமிருந்தால், காயமான உத்தியோகம்.	4 ௪ Pay. சம்பளம்.	5 ௫ Acting allowance. வதில் சம்பளம்.	6 ௬ Date of appointment. நேமன தேதி.	7 ௭ Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.	8 ௮ Character of Officer. உத்தியோகஸ்தனுடைய யோக்கியதை. *No entry need be made in this column except when there is anything either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.* நன்மையாவது தீமையாவது எழுதவேண்டியிருந்தாலொழிய இந்தக்கலத்திலே பதிவு ஒன்றுஞ்செய்யவேண்டுவதில்லை. சஸ்பென்ஷனுக்கு உத்தரவுசெய்யப்பட்டால் அந்த சஸ்பென்ஷனை இங்கே குறிக்கவேண்டியது.	9 ௯ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	10 ௧௦ Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெறுகிற தேதி.	11 ௧௧ Reason of termination, *e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.* திரானஸ்பரினாலேயோ, பிரமோஷனாலேயோ, நிலையான உத்தியோகஸ்தன் திரும்பிவந்துவிட்டதினாலேயோ, இன்னத்தினாலே முடிவுபெற்றதென்பது.	12 ௧௨ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.

1 ௧ Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	2 ௨ Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary. காயமோ அல்லது வதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ அது.	3 ௩ Substantive appointment if the new appointment be acting only. புதுநேமனம் வதிலாகமாத்திரமிருந்தால், காயமான உத்தியோகம்.	4 ௪ Pay. சம்பளம்.	5 ௫ Acting allowance. வதில் சம்பளம்.	6 ௬ Date of appointment. நேமன தேதி.	7 ௭ Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.	8 ௮ Character of Officer. உத்தியோகஸ்தனுடைய யோக்கியதை. *No entry need be made in this column except when there is anything either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.* நன்மையாவது தீமையாவது எழுதவேண்டியிருந்தாலொழிய இந்தக்கலத்திலே பதிவு ஒன்றுஞ்செய்யவேண்டுவதில்லை. சஸ்பென்ஷனுக்கு உத்தரவுசெய்யப்பட்டால் அந்த சஸ்பென்ஷனை இங்கே குறிக்கவேண்டியது.	9 ௯ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	10 ௧௦ Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெறுகிற தேதி.	11 ௧௧ Reason of termination, *e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.* திரானஸ்பரினாலேயோ, பிரமோஷனாலேயோ, நிலையான உத்தியோகஸ்தன் திரும்பிவந்துவிட்டதினாலேயோ, இன்னத்தினாலே முடிவுபெற்றதென்பது.	12 ௧௨ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.

1 ௧	2 ௨	3 ௩	4 ௪	5 ௫	6 ௬	7 ௭	8 ௮	9 ௯	10 ௧௦	11 ௧௧	12 ௧௨
Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary. காயமோஅல்லது வதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ அது.	Substantive appointment if the new appointment be acting only. புதுநேமனம் வதிலாகமாத்திரமிருந்தால், காயமான உத்தியோகம்.	Pay. சம்பளம்.	Acting allowance. வதில் சம்பளம்.	Date of appointment. நேமன தேதி.	Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.	Character of Officer. உத்தியோகஸ்தனுடைய யோக்கியதை. *No entry need be made in this column except when there is anything either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.* நன்மையாவது தீமையாவது எழுதவேண்டியிருந்தாலொழிய இந்தக்கலத்திலே பதிவு ஒன்றுஞ்செய்யவேண்டுவதில்லை. சஸ்பென்ஷனுக்கு உத்தரவுசெய்யப்பட்டால் அந்த சஸ்பென்ஷனை இங்கே குறிக்கவேண்டியது.	Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவு பெறுகிற தேதி.	Reason of termination, *e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.* டிரானஸ்பரினாலேயோ, பிரமோஷனாலேயோ, நிலையான உத்தியோகஸ்தன் திரும்பிவந்துவிட்டதினாலேயோ, இன்னத்தினாலே முடிவு பெற்றதென்பது.	Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.

1 க Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	2 உ Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary. காயமோ அல்லது வதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ அது.	3 ௩ Substantive appointment if the new appointment be acting only. புதுநேமனம் வதிலாகமாத்திரமிருந்தால், காயமான உத்தியோகம்.	4 ௪ Pay. சம்பளம்.	5 ௫ Acting allowance. வதில் சம்பளம்.	6 ௬ Date of appointment. நேமன தேதி.	7 ௭ Signature of Officer. உத்தியோகஸ்தன் கையெழுத்து.	8 ௮ Character of Officer. உத்தியோகஸ்தனுடைய யோக்கியதை. *No entry need be made in this column except when there is anything either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.* நன்மையாவது தீமையாவது எழுதவேண்டியிருந்தாலொழிய இந்தக்கலத்திலே பதிவு ஒன்றுஞ்செய்யவேண்டுவதில்லை. சஸ்பென்ஷனுக்கு உத்தரவுசெய்யப்பட்டால் அந்த சஸ்பென்ஷனை இங்கே குறிக்கவேண்டியது.	9 ௯ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	10 க0 Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெறுகிற தேதி.	11 கக Reason of termination, *e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.* திரானஸ்பரினாலேயோ, பிரமோஷனாலேயோ, நிலையான உத்தியோகஸ்தன் திரும்பிவந்துவிட்டதினாலேயோ, இன்னத்தினாலே முடிவுபெற்றதென்பது.	12 கஉ Signature and designation of immediate head of the Office. நேரான ஆபீசுத்தலைவருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.

ENGLISH AND TAMIL. 139

SERVICE BOOK

OF

Sankappa naidoo

139

Price A[illegible] 10.